

laubi innovent

Heizung ■ Lüftung ■ Klima ■ Kälte
 Sanitär ■ Unterhalt ■ Reparaturen

Laubi Innovent AG, Oberwilerstr. 17
 4102 Binningen, Tel. 061 426 96 60
 info@laubi-innovent.ch 1102188

PC-PIRA GmbH

Reparatur Shop Schule
 Passage 10, 4104 Oberwil
 Tel. 061 401 40 80

Reparaturen - Notebook - PC

- Reparaturen - Service - Unterhalt
- Alle PC's neu einrichten - Alle Marken
- Professionelle Datenrettung
- Virus - Malware - Spyware beseitigen
- Datenübernahme von altem Computer
- Reparaturen vor Ort

NEU! Lenovo Yoga 3 pro...

- Intel Core i7 G6
- Windows 10
- Full HD mit Full Touch
- JBL Stereo Lautsprecher
- Flach & leistungsstark

980.-

Bottmingen

- 2 1.-August-Feier
- 2 Rücktritt aus dem Wahlbüro
- 2 Märt im August

Oberwil

- 6 Öffnungszeiten 1. August
- 6 Programm Bundesfeier
- 6 Beachvolleyball

Therwil

- 12 Wechsel in den Kommissionen
- 12 Abfall nicht zu früh rausstellen
- 12 Baustelle Reinacherstrasse

Ettingen

- 16 Ansetzung Urnenabstimmung
- 16 Gemeindeversammlung entfällt
- 16 Die Gemeindepolizei informiert

Leimental

- 9 Die Armee zu Gast
- 9 Tanznachmittag DREILINDEN
- 9 NAAL: Vortrag Krebs im Alter

Regio • Sport • Kirchen

- 8 Basel Tattoo
- 8 Boule-Meisterschaft
- 11 Diverse Sommerlager

Wo sich ländliches Idyll und urbanes Flair abwechseln



Die Fahrt von Rodersdorf nach Dornach ist auch eine einstündige Zeitreise, in der man abwechselnd ländliche Idylle und urbane Hektik erlebt. Unsere Impressionen zeigen das hintere Leimental und den Verkehrsknotenpunkt am Bahnhof SBB. Fotos: zVg

In der letzten Ausgabe haben wir in unserem Frontartikel über das «Büssli», das von Leymen aus am Wochenende nach Vieux Ferrette fährt, berichtet. Und angetönt, dass es nebst dem «Sundgauer Büssli» auch die Erlebnislinie 10 gibt. Das 10er-Tram der BLT bringt jährlich 17 Millionen Fahrgäste sicher ans Ziel. Dabei legt es auf Europas längster internationaler Tramlinie 25,9 Kilometer zurück und hält an 40 Stationen. Es durchquert dabei drei Kantone und zwei Länder, wo-

bei die Fahrtdauer von Rodersdorf nach Dornach genau 62 Minuten dauert. Wer mit dem «Drämmli» (Leimentaler sagen lieber «s'Bähnli») die ganze Linie abfährt, wird eine Fahrt voller Höhepunkte, aber auch der Gegensätze, erleben. Auf der Strecke finden sich zahlreiche Höhepunkte an Architektur, Kultur und Kunst. Der 10er (der zu Spitzenzeiten zwischen Ettingen und dem Wiesenplatz in Kleinhüningen mit dem 17er ergänzt wird) fährt seine Gäste zu Dorfweizen und royaler Gastronomiestätte. Das «Drämmli»

fährt am historischen Weiherschloss (Bottmingen) vorbei und verbindet den grössten englischen Landschaftsgarten der Schweiz mit dem gewaltigen Naturspektakel auf dem Weg zur Hofstetter Bergmatte. Es begleitet Wanderer und Radfahrer auf ihren Touren zur Einkehr in Klöstern (Mariastein) und zu atemberaubenden Aussichten auf Türmen und Felskörpern. Hier seien die Landskron und die Burg Rotberg erwähnt. Kurzum: Die BLT-Linie 10 trennt und verbindet zugleich Kulturen auf seiner gut

einstündigen Fahrt von Rodersdorf via Basel nach Dornach. Wir geniessen die Weite des Hinteren Leimentales und erfreuen uns am «BiBo-Land», können in Leymen aussteigen und befinden uns in einer Gemeinde, die – überspitzt formuliert – von Paris aus «regiert» wird. Wir durchfahren die Stadt am Rheinknie und spüren deren urbanen Puls. Und über das Birstal gelangen wir ins Birseck respektive Thierstein.

Umweltfreundlich und ohne grossen Kostenaufwand erlebt man mit dem «Bähnli» eine Zeitreise, für die man nicht zwingend in die Ferne schweifen muss. Wir wünschen unseren Inserenten und unserer Leserschaft eine vergnügliche BLT-Fahrt! **Georges Küng**

garageruf

Ringstrasse 23, Therwil
www.garageruf.ch

NEW SUZUKI VITARA

Für alles was Strom braucht!

Elektro- Swisscom TV
 Installationen Telefonanlagen
 Alarmanlagen Licht PC-Support
 Internet

kolb AG

Ettingen / Tel. 061 726 80 80
www.kolb-ag.ch

Brauchen Sie einen sauberen
MALER
 der da ist, wenn man ihn braucht?
 Verlangen Sie unverbindlich eine Offerte:
 S. Guyon, Natel 079 752 66 15

Rudolf Steiner Schule
 Münchenstein
 Immer eine gute Wahl

Ihre Treppe neubelegt wie neu!

madörin der erste
 für Teppiche - Parkett - PVC
 Feldstr. 13
 4104 Oberwil
 061 401 03 22
www.madoerin-der-erste.ch
Gratis-Heimberatung

HEIZUNGEN Flühmann

28 Jahre
 SANIERUNGEN
 BRENNERSERVICE
 ÖLHEIZUNGEN
 GASHEIZUNGEN
 FERNHEIZUNGEN
 ALTERNATIVENERGIEN

W. Flühmann AG
 4104 Oberwil, Binningerstrasse 55
 Telefon 061 403 13 13
www.fluehmann-heizungen.ch

Tatar-Festival

rassiges Rind, raffinierter
 Lachs und Zwiebelmatt
 vom Freilandsäuli!

Tenzen

Natura-Qualität
 Arlesheim · Reinach · Muttenz · Partyservice
www.goldwurst.ch

WETTSTEIN & WANNER

Spenglerei + Bedachungen

4106 Therwil
 Mühleweg 8a

Telefon 061 721 92 73
info@wettstein-wanner.ch
www.wettstein-wanner.ch

Bares für Rares

Suche versilbertes Besteck, Pelze, Gold-, Bernstein-, Korallenschmuck, Münzen, Porzellan, Teppiche, Streichinstrumente, Armbanduhren (Handaufzug oder Automatik).

Frau Petermann, Tel. 076 738 14 15

Gourmet-Experience am Duero und Duoro: Ferieninsel.

Mietwagenrundreise in stilvollen Hotels/Paradores inkl. Weinprobe und Kochkurs. Weitere Informationen erhalten Sie bei uns in der Ferieninsel.

Direkt bei der Tramhaltestelle Oberwil
 Tel. 061 406 91 00 / oberwil@ferien-insel.ch

Öffnungszeiten:
 Mo bis Fr 9.00–18.30 Uhr durchgehend
 Sa 9.00–13.00 Uhr durchgehend

Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten:
Einzelnachhilfe – zu Hause – für Schüler, Lehrlinge, Erwachsene

durch erfahrene Nachhilfelehrer in allen Fächern. Für alle Jahrgangsstufen.

Telefon 032 621 90 60
www.abacus-nachhilfe.ch

SO oder SO

BIST DU BEREIT FÜR DEN SOMMER ?

www.fitness-muehle matt.ch
 Mühle mattstrasse 22 | 4104 Oberwil | 061 401 16 61

FITNESS MÜHELMATT
 UNSERE INSPIRATION IST DEIN ERFOLG

Metallbau & Schlosserei

W. LAUPER AG

www.w-lauper.ch · Lohweg 17 · 4107 Ettingen · 061 721 78 11

Wir kaufen oder entsorgen
Ihr Auto
 zu fairen Preisen
 079 422 57 57
www.heinztroeschag.ch

Birsig-Fahrschule Oberwil

Auto- und Motorradfahrerschule

Birsig-Fahrschule Oberwil
 Gilbert Quenet
 Hauptstrasse 31
 4104 Oberwil
 Telefon 061 402 07 07

Laufend neue Kursbeginne:
 Nothelferkurse
 Verkehrskunde-Unterricht
 Motorrad-Grundkurse

www.birsig-fahrschule.ch

Aktuelle Bücher aus dem Friedrich Reinhardt Verlag
www.reinhardt.ch



Gemeindeinformationen

1.-August-Feier 2016 in Bottmingen



Auch in diesem Jahr wird der 1. August in festlichem Rahmen gefeiert. Deshalb sind Sie alle herzlich eingeladen, auf dem Festareal des Pausenplatzes beim Schulhaus Talholz einige gemütliche Stunden gemeinsam bei Speis und Trank zu verbringen. In diesem Zusammenhang möchten wir Ihnen gerne in Erinnerung rufen, dass aus Sicherheitsgründen das Abbrennen von persönlichem (privatem) Feuerwerk auf dem gesamten Festareal verboten ist.

Das Abendprogramm sieht folgendermassen aus:

- Ab 17.00 Uhr Salto Trampolino in Betrieb
- 18.00 Uhr Festwirtschaftsbeginn
- 18.20 Uhr Begrüssung durch die Gemeindepräsidentin
- 18.30–19.00 Uhr Apéro – von der Gemeinde offeriert
- Ab 18.45 Uhr Kinder-Ballonwettflug; Vorbereitung
- 19.30 Uhr Start Ballonwettflug
- 19.30 Uhr Musikverein Bottmingen
- 20.15 Uhr Festansprache durch die Gemeindepräsidentin
- 20.45 Uhr Musikalische Unterhaltung mit dem Markgräfler Duo
- 21.15 Uhr Abgabe von Lampions an die Kinder mit anschliessendem Umzug
- 22.00 Uhr FEUERWERK

Die Festwirtschaft wird vom Musikverein betrieben. Wir sagen heute schon Dankeschön dafür.

⇒ Es wäre schön, wenn die Häuser Bottmingens beflaggt würden. Besten Dank!

Veranstaltungskalender Juli 2016



An dieser Stelle finden Sie in der Regel den Veranstaltungskalender der Gemeinde Bottmingen. Für den Juli 2016 haben wir keine Vereinsaktivitäten gemeldet bekommen, weshalb der Kalender für die nächsten paar Ausgaben entfällt. Sobald die Sommerpause ihrem Ende zugeht, finden Sie an gewohnter Stelle die nötigen Informationen.

Der «Wuchemärt» findet allerdings auch während den Sommerferien jeden Dienstagmorgen von 8.30 bis 11.30 Uhr statt – mit reduzierter Anzahl Stände, aber wie immer einem feinen Angebot. Ihr Besuch freut die Anbietenden! Zudem findet während des ganzen Monats Juli kein «Mami's Treff im BOZ» statt.

Vereine

Sauberes Wasser ist unser kostbarstes Gut



Die «OceanSwimmer» konnten am letzten (Bilderbuch-)Sonntag insgesamt 125 Frauen und Männer (Jung und Alt aus nah und fern) im Schlossbad begrüßen. Sie alle machten bei «Schwimm mit!» mit und erhielten eine Medaille für ihren Einsatz. Fotos: Küng

BiBo hatte in seiner letzten Ausgabe auf die Benefizveranstaltung «Schwimm mit!» des Vereines «OceanSwimmer» aufmerksam gemacht. Interessierte waren aufgerufen, für einen guten Zweck (Schutz der Meere und deren Bewohner) Längen (1000, 2000 oder 3000 Meter) zu schwimmen. Der letzte Sonntag war ein Bilderbuchtag. Sonne pur, wolkenloser, blauer Himmel und Temperaturen von rund 30 Grad luden in die «Badi» ein. Auch das Gartenbad beim Schloss Bottmingen, wo besagte Benefizveranstaltung ab 10 Uhr stattfand, durfte sich über viele Besucherinnen und Besucher freuen. Andrea Herrlich (Oberwil), die Präsidentin von «OceanSwimmer», erklärte gegenüber BiBo: «Der Sonntag ging so toll weiter, wie er morgens früh angefangen hatte. Am Ende durften wir auf stolze 125 Schwimmerinnen und Schwimmer jeglichen Alters zurückblicken, welche allesamt Länge für Länge für einen guten Zweck im Schwimmbad geschwommen sind. Für uns bedeutete dies ein sehr schönes Tagesergebnis. Es ergaben sich

viele interessante Gespräche und alle waren auf ihre selber erbrachte Leistung stolz. Und freuten sich ob der erhaltenen Medaille, so die engagierte Klubpräsidentin. Wer sich am Stand über den Zustand der Meere unterhielt, merkte schnell, dass (sauberes) Wasser und Zugang zu diesem kostbaren Element keine Selbstverständlichkeit ist. Wer einen Blick auf die Weltkarte wirft, könnte glauben, dass es Wasser im Überfluss gibt. Drei Viertel der Erdoberfläche sind blau – doch wir verweisen unsere Leserschaft auf diesen Link www.coeur-de-leau.org hin. Da wird man die Meinung vom «blauen Planeten», wie die Erde auch salopp genannt wird, revidieren müssen. BiBo dankt, auch im Namen der «OceanSwimmer», allen Teilnehmenden für ihren Einsatz und ruft in Erinnerung, generell zur Natur und im Speziellen zum Wasser viel mehr Sorge zu tragen. Denn es ist der Mensch, welcher der Natur unterstellt ist und ihr dienen muss – und nicht etwa umgekehrt! Georges Küng

Dies und Das

Der Markt in Ihrer Nähe

Jeden Dienstag von 8.30 bis 11.30 Uhr im Hof hinter der Gemeindestube, Thewilerstrasse 16, Bottmingen

Märt im August

Nun ist ja richtiges Sommer-Ferienwetter! Viele sind weg, aber viele sind auch da geblieben oder schon zurück und geniessen den Sommer hier. Leider gibt es noch eine Änderung zum Märkalender: Da der 1. August am Mon-

tag ist, werden keine Fische geliefert und somit muss der Fischstand am 2. August ausfallen. Am 26. Juli gibt es Blumen, Brot von Zihlmann, Gemüse und Käse. Am 2. August gibt es Blumen, Brot – wieder von Caroline Fröhlicher, Gemüse und Käse. Am 9. August sind wieder alle Anbieter da! Das Märtkaffi ist immer offen und lädt zum Pausmachen ein. Weiterhin schöne Sommertage wünscht die Märtgruppe Bottmige

Rücktritt aus dem Wahlbüro

Frau Lydia Mathis hat am 6. Juni 2016 ihren Austritt aus dem Wahlbüro erklärt. Frau Mathis hat im Juni 2007 ihre Arbeit im Wahlbüro aufgenommen. Wir danken ihr an dieser Stelle bestens für ihr Engagement und wünschen ihr für die Zukunft weiterhin alles Gute und persönlich wie beruflich viel Erfolg.

In Absprache mit dem Präsidenten des Wahlbüros hat der Gemeinderat beschlossen, zum heutigen Zeitpunkt auf eine Ersatzwahl bis zum Ablauf der laufenden Amtsperiode am 31.12.2016 für den vakanten Sitz zu verzichten.

Gemeindeverwaltung

Zivilstandsnachrichten

Todesfälle

9. Juli 2016: **Zagorsek-Gazdova Anna**, geb. 1921, von Bottmingen BL, wohnhaft gewesen an der Langegasse 61, 4104 Oberwil, DREILINDEN. Wurde bestattet.

11. Juli 2016: **Thanthonnichira Muralleedharan**, geb. 1947, von Indien, wohnhaft gewesen an der Bruderholzstrasse 5, 4103 Bottmingen. Wurde im engsten Familienkreis bestattet.

13. Juli 2016: **Schmid-Muheim Josefina Elisa**, geb. 1927, von Nesslau SG, wohnhaft gewesen an der Langegasse 61, 4104 Oberwil, DREILINDEN. Wird im engsten Familienkreis bestattet.

1. August 2016 Vorgezogene Abschlusszeiten

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am Freitag, 29. Juli, 17 Uhr. Inseratenschluss ist am Dienstag, 2. August, 12 Uhr.

Ein Problem?
Mein Problem:
Hallo@senioren4103.ch

Umwelt Info

Jeweils donnerstags	Hauskehricht
Freitag, 22. und 29. Juli 2016	Abfuhr von Grünabfällen Bitte ab 7 Uhr bereitstellen
Dienstag, 26. Juli 2016	Papier-/Kartonabfuhr Papier/Karton rechtzeitig, d. h. ab 7 Uhr, bereitstellen

Gemeindeverwaltung Bottmingen, Schulstrasse 1

Telefon 061 426 10 10 / Fax 061 426 10 15

Telefonzeiten	Öffnungszeiten
Mo, Di, Mi 8–12 und 13.30–17 Uhr	Mo–Fr 9.30–12 Uhr
Do 8–12 und 13.30–18 Uhr	Di Nachmittag 13.30–17 Uhr
Fr 8–12 und 13.30–16 Uhr	Do Nachmittag 13.30–18 Uhr

E-Mail: gemeinde@bottmingen.bl.ch / Homepage: www.bottmingen.ch

Gemeindepräsidentin: Mélanie Krapp-Boeglin
Besprechungstermine nach Voranmeldung, Telefon 061 426 10 51 (Sekretariat)

Altersfragen
Ruth Burkhardt
Telefon 061 426 10 33

Bestattungen
Mila Gisler
Telefon 061 426 10 12

Gemeindepolizei
Telefon 061 426 10 13

Kindes- und Erwachsenen-
schutzbehörde (KESB) Leimental
Telefon 061 599 85 20

Spitex
Spitex Oberwil plus
Telefon 061 401 14 37
Ambulante Sprechstunde:
Dienstag, 15–16 Uhr

Soziale Dienste
c/o Gemeindeverwaltung
Telefon 061 426 10 31

Werkhof
Thewilerstrasse 15
werktags 11–12 Uhr
Telefon 061 426 10 77

Störungsdienste:
Erdgasversorgung
IWB, 0800 400 800

GGA
0800 727 447

Stromversorgung
EBM, 061 415 41 41

Wasserversorgung/Brunnmeister
Heinis AG, Biel-Benken: 061 726 64 22



Konfitüre vom Dorf – mit Liebe gemacht!

Biobäuerin Karin Seiler ist eine von vielen lokalen Produzenten, die für Volg «Feins vom Dorf»-Produkte herstellen. Ihre Konfitüre ist im Volg Reckingen-Gluringen (VS) erhältlich. Entdecken Sie in jedem Volg andere «Feins vom Dorf»-Spezialitäten.

**Volg. Im Dorf Daheim.
In Reckingen-Gluringen
zu Hause.**

Volg
frisch und fründlich

Fangfrische Fische, Frischgemüse, Holzofenbrot und Obst ...



... kann man jeden Dienstagvormittag auf dem «Bottmiger Wuchemärt» kaufen. Ein kleiner, aber sehr feiner Markt, der längst mehr als ein Geheimtipp ist und von vielen Leuten aus der Stadt wie dem ganzen «BiBo-Land» besucht wird.

Wir können es kaum glauben, aber es soll wirklich noch Bottmingerinnen und Bottminger geben, die nicht wissen, dass man dienstags ab 8.30 bis 11.30 Uhr im Hof hinter der Gemeindestube (Therwilerstrasse) einen Markt findet, der einen einzigartigen Charme hat. Auch jetzt, während den Sommerferien, hat es rund acht bis zehn Stände (sonst sind es über ein Dutzend), wo man wunderbare Produkte aus Erde, See und Meer erhält. Frisch, saisonal und von regionalen Produzenten, die man oftmals noch persönlich kennt. Oder zu denen man im Laufe der Zeit ein freundschaftliches Verhältnis aufgebaut hat. Im Titel dieser Chronik haben wir Fische (die Standbetreiber kommen aus Sempach), Gemüse und Obst (notabene aus biologischem und integrierem Anbau) sowie Brot erwähnt. Diese Aufzählung ist nicht abschliessend. Auf dem Bottminger «Märt» findet man auch Eier, Havelaar-Produkte, Honig, Käse, Kleingebäck, Mehl, Olivenöl, Quark und

Spargeln. Dazu auch Schnittblumen. Wir wagen mal die spitze Bemerkung, dass der Grossteil der Bevölkerung gesünder essen würde, wenn er mehr auf diesem Markt seine Grundnahrungsmittel einkaufen würde...

Wir schlenderten vor 15 Tagen durch den Markt. Und nach einem «Märtbummel» ist es Usus, dass man sich an den Tisch unter dem grossen, majestätischen Nussbaum setzt. Und dort Kaffee trinkt und ofenfrische Gipfeli geniesst. Wenn das Wetter – ausnahmsweise – nicht so mitmacht, wird diese Open-Air-Kaffeestube ins Innere, in die Gemeindestube, verlegt. Der «Verein Bottminger Wochenmarkt» wird von engagierten Frauen geführt. Seit Jahrzehnten. Es ist auch im Jahre 2016 kein Anachronismus, wenn man «z'Märt» geht. Im Wissen, dass gerade Berufstätige, die an fixe Arbeits- respektive Bürozeiten gebunden sind, kaum die Möglichkeit haben, von dieser wunderbaren und sozial wichtigen Einkaufsmöglichkeit Gebrauch zu machen. Wir wissen aber auch, dass viele vom «Märtvirus» befallen sind. Denn die Lebensqualität eines jeden Menschen hängt auch, oder immer mehr, mit einer gesunden Ernährung mit Produkten, von denen man die Herkunft genau kennt, zusammen. Dies ist beim Bottminger «Wuchemärt» der Fall! *Georges Küng*



Jeden Dienstag findet hinter der Gemeindestube ein «Wuchemärt» statt, wo man frisch, saisonal und die Grundnahrungsmittel für den Alltag kaufen kann. Und nach dem «Märtbummel» geniesst man in idyllischer Umgebung unter dem Nussbaum Kaffee und Gipfeli. *Fotos: Küng*

Volg Rezept:



Panierte Mozzarella-Sticks

für 4 Personen

- 300 g Mozzarella
- 200 g Rohschinken, in Scheiben, halbiert
- 2–3 EL Mehl
- 1–2 Eier
- 120 g Paniermehl
- 2 EL Sesam
- Erdnussöl zum Frittieren



Zubereitung

Mozzarella in Pommes-frites-grosse Stifte schneiden, Käsestifte mit Rohschinken umwickeln. Mehl in eine flache Schüssel geben, Käsestifte darin wenden, Eier in einer zweiten Schüssel verquirlen, Käsestifte durchs Ei ziehen. Paniermehl und Sesam vermischen, in eine flache Schüssel geben, die Käsestücke damit panieren, Panade etwas andrücken. Paniervorgang Ei/Panade wiederholen. Erdnussöl in einer Pfanne erhitzen (ca. 160°C), Käsestifte bei mittlerer Hitze goldbraun backen, auf Küchenpapier abtropfen lassen. Auf Zahnstocher oder Holzspiesse stecken.

Zubereitungszeit: ca. 40 Minuten

Ratatouille-Salat von Grillgemüse

für 4 Personen

- 1 Zucchini, in Streifen geschnitten
- 1 Peperoni, halbiert
- 3 Tomaten, quer halbiert
- 2 Zwiebeln, geschält, halbiert
- 3 EL Olivenöl
- 1 Thymianzweig
- 1 Rosmarinzweig
- 2 EL Zitronensaft
- Salz, Pfeffer



Zubereitung

Zucchini, Peperoni, Tomaten und Zwiebeln mit Olivenöl einpinseln, mit Salz und Pfeffer würzen. Restliches Öl in eine Schüssel geben, beiseitestellen. Rosmarinadeln und Thymianblätter abzupfen, über dem Gemüse verteilen. Gemüse rundum grillieren, dabei schöne Grillmuster einbrennen, Hitze reduzieren oder indirekt grillieren, bis das Gemüse weich ist. Zitronensaft zum Olivenöl geben. Zucchini, Peperoni und Zwiebeln in Würfel schneiden, in die Sauce geben und mischen. Tomaten vierteln und ebenfalls in die Schüssel geben. Nochmals sorgfältig mischen, servieren.

Zubereitungszeit: ca. 1 Stunde

Immobilien / Wohnungen

Zu vermieten per 1. November 2016
2½-Zimmer-Wohnung 50 m² und Atelier 35 m²
 mit sehr grossem Garten
 Miete Fr. 1090.–, NK Fr. 200.–
 Tel. 061 731 14 00

Zu vermieten in **Brislach BL**
 20 Min. von Basel
3-Zimmer-Wohnung, 60 m²
 1. OG, frisch renoviert, 5 Min. bis Bushaltestelle, WC/Dusche, Gartenmitbenützung (Pflanzgarten).
 Miete Fr. 1050.–, NK Fr. 250.–
 Natel 079 815 47 79

Zu vermieten per sofort oder nach Vereinbarung in **Münchenstein, komfortable 3½-Zimmer-Wohnung mit grossem Balkon**. Küche mit GWM + GHK, Bad/WC und sep. WC, Kellerabteil vorhanden. Nähe öffentliche Verkehrsmittel.
 Miete: Fr. 1480.– exkl. NK, Einstellhallenplatz Fr. 170.–
 Auskunft: Treuhandgesellschaft Bont & Co, Reinach, Tel. 061 711 22 43

Zu vermieten in **Bottmingen**, Ruchholzstr. 9,
3-Zimmer-Wohnung, mit Balkon, ca. 76 m², neue Küche, neues Bad, Cheminée, Nähe ÖV und Einkaufscenter
 Miete Fr. 1500.– + Nebenkosten
 Auskunft und Besichtigung: W. Wassmer, Tel. 061 931 31 31

JUST TRANSPORT AG

JUST

UMZÜGE • MULDEN

BASEL 061 711 38 38
 ZÜRICH 044 910 11 11
 www.just-transport.ch

Witro Immobilien
 ET Unternehmungen GmbH
 Mühlemattstr. 9
 CH-4104 Oberwil
 Tel. 061 731 17 76
 info@witroimmo.ch

Zu vermieten nach Vereinbarung

4244 Röschenz, Oberdorfstrasse 41
3.5-Zimmer-Gartenwohnung, 75m²
 An ruhiger Lage, mit viel Platz für Familie und Tier. WEG-Zuschüsse möglich.
 EHP und AAP kann dazu gemietet werden.
Mietpreis: 1'655.–/inkl. NK

4105 Biel-Benken, Leymenstrasse 7
3.5-Zimmer-Wohnung, 1.0G, 75m²
 Sehr schöne Wohnung an ruhige Lage mit Balkon und weitblick ins Grüne. Busverbindung in unmittelbarer Nähe.
Mietpreis: 1'630.–/inkl. NK

Ihr Vertrauenspartner für Liegenschaftsbewirtschaftung mit Unterhalts Management

Ein Vergleich lohnt sich!

Weitere Informationen unter www.witroimmo.ch

Nach Vereinbarung zu vermieten in gepflegtem 7-Familien-Haus in 4112 Flüh an der Hofstetterstrasse 52 an sonniger Wohnlage im Grünen

originelle 4½-Zimmer-Maisonettewohnung mit Galerie

Grosszügiges Wohn- und Esszimmer, Bad mit Doppellavabo und Badewanne, moderne Küche mit Granitabdeckung und GWM, Balkon mit Sonnenstoren, Schlafzimmer und separate Dusche im OG, totale Wohnfläche 110 m².

Viele besondere Details:
 Alle Zimmer mit Holzdecken und hellem Natursteinboden oder Laminat, diverse Einbauschränke, Kabel-TV-Anschluss.
 Die Wohnung für Liebhaber von aussergewöhnlichen Grundrissen!
 Auch geeignet als Büroräumlichkeiten oder Atelier.

Mietzins Fr. 1670.– exkl. HNK

Auskunft erteilt gerne:
 Tel. 061 481 33 65 oder 061 481 36 44

Zu vermieten/zu verkaufen Autogarage im Laufental
 Auto-Rep.-Werkstatt 280 m², voll eingerichtet, 14 Autoabstellplätze aussen, Reifenhof, 2 Büros, WC/Dusche, Garderoben-/Auffenthaltsraum.
 Interessanter Mietzins / Kaufpreis
 Einrichtungen wie EDV etc. können gemietet oder gekauft werden.
 Tel. 079 322 16 65

Zu vermieten in Bottmingen, Therwilerstrasse, per sofort
3-Zimmer-Wohnung mit Balkon, neue Küche mit GWM, Bad/WC, Kellerabteil vorhanden. Lift im Haus, zentrale Lage, Nähe Tramstation.
Miete: Fr. 1200.– exkl. NK
 EHP Fr. 110.–/AP 40.– mtl.
 Auskunft erteilt: Treuhandgesellschaft Bont & Co, Reinach, Tel. 061 711 22 43

Impressum

Verlag und Redaktion
 Amtliches Publikationsorgan der Gemeinden Bottmingen, Oberwil, Therwil und Ettingen.
 Zudem Anzeiger in Binningen, Biel-Benken, Witterswil, Bättwil, Flüh, Rodersdorf, Hofstetten, Mariastein, Metzleren und Burg im Leimental.

Erscheint: wöchentlich donnerstags, 52-mal
 WEMF-beglaubigte Auflage: 22 482 Ex.
 Adresse: Birsigtal-Bote, Missionsstrasse 34
 Postfach 393, 4012 Basel
 Telefon Redaktion 061 264 64 34
 Redaktion/Disposition/Gemeindeseiten 061 264 64 34
 E-Mail: redaktion@bibo.ch
 Internet: www.bibo.ch

Verlag: Cratander AG, 4012 Basel
 Herausgeber: Ruedi Reinhardt
 Verlagsleitung: Alfred Rüdüsühli
 Chef-Redaktor: Georges Küng
 Redaktion: Caspar Reimer (cr)
 Georges Küng (kü)

Disposition/Gemeindeseiten: Christian Rauch
 Produktion: Friedrich Reinhardt AG, 4012 Basel, www.reinhardt.ch

Verantwortlich für den Inseratenteil
 Anzeigenverwaltung: Birsigtal Bote, AZ Anzeiger AG
 Ermitagestrasse 13, 4144 Arlesheim
 Telefon 061 706 20 20, Telefax 061 706 20 30
 Anzeigenleitung: Markus Würsch
bibo@wochenblatt.ch, www.bibo.ch

Insertionspreise: Fr. – 89 schwarz-weiss, Fr. 1.12 farbig, jeweils pro einspaltigen Millimeter
 Titelseite: Fr. 1.27 schwarz-weiss, Fr. 1.62 farbig, jeweils pro einspaltigen Millimeter (nur gerade Spaltenanzahl möglich)

Inseratenkombination Birs-Kombi mit dem «Wochenblatt für Birseck und Dorneck» und dem «Wochenblatt für das Schwarzbubenland und das Laufental» und Anzeiger-Kombi 31 mit der grösstmöglichen Haushaltsabdeckung in der Nordwestschweiz. Auflagen (2013): 76 069 Ex. (Birs-Kombi), 203 134 Ex. (AnzeigerKombi 31)

Anzeigenschluss: Dienstag 12 Uhr
 Änderungen bei Feiertagen möglich.
 Redaktionsschluss für Text: Montag 12 Uhr

Leserbriefe und eingesandte Texte/Bilder
 Umfang von Texten maximal 1750 Zeichen, inklusive Leerschläge (etwa 35 Zeilen). Dateien aus Textprogrammen als «nur Text», (ohne Sonderzeichen, Zeilenschaltungen, Tabulatoren usw.) abspeichern.

Verantwortung, Haftung, Rechte
 Für den Inhalt der redaktionellen Beiträge sowie für die abgedruckten Zusendungen übernehmen die Einwohnergemeinden keine Verantwortung.
 Für eingesandte Texte und Bilder übernimmt der Verlag in keinem Fall die Verantwortung bzw. Haftung.

Namentlich gekennzeichnete Beiträge müssen nicht die Meinung der Redaktion wiedergeben.
 Es besteht kein Recht auf die Publikation von Leserbriefen und unverlangt eingesandten Texten und Bildern.
 Die Redaktion behält sich Änderungen, Kürzungen und Platzierung von Beiträgen, Bildern und Leserbriefen vor.

Büsserach
3½-Zimmer-Dachwohnung
Preis 1290.– exkl. NK
 hell, attraktiv, komfortabel, Nähe öV, eigene WM/TU, Grosser Balkon, z. T. ged. Kellerabteil, Lift, Auto-PP oder EH-Platz. Mail: al.latscha@gmail.com
Telefon 061 781 33 60*

In Oberwil
 sehr ruhige und kinderfreundliche Lage zu vermieten

4½-Z-Maisonette-Wohnung
 mit Balkon, Bad/WC, sep. WC
 WFL: 118 m²
 Miete: Fr. 2000.– exkl. NK
 Bezug: Nach Vereinbarung
 Auskunft: 061 321 50 06, 079 300 91 26

Inserieren: Tel. 061 706 20 20, bibo@wochenblatt.ch

Schindelholz Immobilien
 Zimmerer
 4203 Grellingen
 061 741 13 16

Günstige Wohnungen zu vermieten im Laufental:

Grellingen

6-Zimmer-Wohnung
 Mietzins Fr. 1450.– exkl. NK

4½-Zimmer-Neuwohnung
 Mietzins Fr. 1850.– exkl. NK

4½-Zimmer-Wohnung
 Mietzins Fr. 1300.– exkl. NK

div. 4-Zimmer-Wohnungen
 Mietzins Fr. 900.–/Fr. 1300.–/Fr. 1400.– exkl. NK

div. 3-Zimmer-Wohnungen
 Mietzins Fr. 800.–/Fr. 900.–/Fr. 950.–/Fr. 1000.–/Fr. 1050.–/Fr.1100.–/Fr. 1150.– exkl. NK

2½-Zimmer-Wohnung Erstvermietung
 Mietzins Fr. 1150.– exkl. NK

freistehendes Einfamilienhaus
 Mietzins Fr. 1500.– exkl. NK

Industrie Büttene:
 Luftschutzkeller pro Monat Fr. 2000.– exkl. NK
 Lagerraum 100 m² pro Monat Fr. 500.– exkl. NK

Röschenz BL

4½-Zimmer-Maisonettewohnung
 Mietzins Fr. 1350.– exkl. NK

4½-Zimmer-Wohnungen
 Mietzins Fr. 1200.–/Fr. 1400.– exkl. NK

2½-Zimmer-Wohnung
 Mietzins Fr. 1145.– exkl. NK

Interessenten mögen sich melden bei:
 Georg Schindelholz, Immobilien
 Baselstrasse 58, 4203 Grellingen
 Tel. 061 741 20 50, Herr Spinnler

Zu vermieten ab 1. August 2016
Gewerbeküche in Bottmingen
 komplett eingerichtet
 Miete Fr. 2000.–
 Einrichtung ist günstig zu erwerben.
 Interessenten melden sich bei Herrn Höhener, Telefon 078 657 67 66 oder info@hoeheners-gnusssegge.ch

Junge Familie (2 Kinder) sucht
kleines Eigenheim im Birsigtal
 (Einfamilienhaus, Doppelhaus, Bauland). Gerne von Privat.
 Telefon 076 371 08 02
mail@barbara-biedermann.com

Für unsere solvente und seriöse Kundschaft suchen wir zum Kauf
Mehrfamilienhäuser, Einfamilienhäuser sowie Bauland in der Region Basel.
 Bitte melden Sie sich bei Herrn Bertesaghi, Telefon 079 790 73 63.

Wir suchen in Basel und Umgebung
Einfamilienhaus oder Bauland
 Telefon 079 415 32 03

drixl.ch **UMZÜGE TRANSPORTE KRANARBEITEN**

Zügelwagen, Möbellifte, Möbellager, Umzugskart., kostenlose Offerte, Kranwagen, Tieflader, 16t Stapler

4153 Reinach +41 61 711 83 54

Das Fussballbuch des JAHRES

Die besten Bilder und die schönsten Geschichten aus Frankreich

Top-Angebot
 Fr. 22.80 statt 29.80 für die Leserinnen und Leser des BIBO



Bestellung: www.leseshop.ch/sportbuecher oder Telefon 061 264 64 50

- Ich bestelle ___ Ex. «Das grosse Schweizer Buch der EM 2016» (230 x 300 mm, 208 Seiten) zu Fr. 22.80 (zzgl. Porto). Rechnung mit Lieferung (geringere Portokosten bei Mehrfachbestellungen).
- Ich bestelle das Jahresabonnement des Fussballmagazins «rotweiss» (12 Ausgaben pro Jahr) zum Preis von Fr. 60.–.

Lieferadresse

Vorname, Name _____

Club/Firma _____

Strasse, Nr. _____

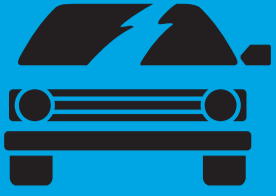
PLZ, Ort _____

Datum _____

Rechnungsadresse (falls abweichend)

Unterschrift _____

Einsenden an
 rotweiss Verlag GmbH,
 Missionsstrasse 34,
 4055 Basel
 Bestellmöglichkeiten:
www.rotweiss.ch oder
 Tel. 061 264 64 50



Navigationssysteme für Camper



Ein Navigationsgerät für Camper sieht von aussen gleich aus wie eines für das Auto.



Entscheidend ist die Möglichkeit, dem Gerät die Abmessungen und Gewichte von Wohnmobil oder/und Anhänger «mitzuteilen». In der Folge sollte das Navi diese Fahrzeugdaten jeweils zur Berechnung einer geeigneten Route verwenden und niedrige Unterführungen, Engstellen, starke Steigungen usw. meiden.

Das Snooper Ventura S7000 und das A-rival PNC Active Camping, verfügen über eine eindrucksvolle Datenbank mit Tausenden von Campingplatz-Informationen. Die anderen Geräte, mit teilweise besserer Routenführung, haben lediglich Telefonnummern gespeichert. Somit besteht noch eine Angebotslücke von Navigationssystemen, die eine optimale Routenführung mit Campingführern kombinieren. Die Bestnote «hervorragend» wurde daher nicht vergeben, aber auch mit «nicht empfehlenswert» musste kein Produkt bewertet werden.

Empfehlungen

- Navigationssysteme zeigen die gefahrene Geschwindigkeit genauer an als der Fahrzeug-Tacho. Damit ist es möglich, auf Autobahnen die zulässige Höchstgeschwindigkeit (80/100/120 km/h) bei günstigen Verkehrsverhältnissen auszunutzen und dennoch entspannt und sicher an Radarfallen vorbeizurollen.
- Anstelle der Befestigung mittels Klebepad am Armaturenbrett oder Saugnapf an der Windschutzscheibe sind bei Garmin passende Antirutschmatten optional erhältlich. Für Navigationssysteme von anderen Herstellern bietet www.pearl.ch praktische universelle Versionen an.
- Wird das Navigationsgerät entfernt oder in mehreren Fahrzeugen benützt, sind solche «Sandsackhalter» praktisch. Achten Sie darauf, dass das Gerät nicht im Aufblasbereich des Beifahrerairbags steht. Ein schweres Gerät, wie das A-rival mit 18-cm-Bild benötigt natürlich eine schwerere Antirutschmatte als das kleinere, leichte Garmin mit 13-cm-Bild.
- Je nachdem, wo das Fahrzeug im Freien abgestellt wird, empfiehlt der TCS die Geräte abzunehmen um sie vor Sonnenlicht, Wärme und Diebstahl zu schützen.
- Fragen Sie vor dem Kauf, ob die Antenne für den Empfang von TMC-Verkehrsmeldungen im 12-Volt-Ladekabel integriert ist. Sie ersparen sich damit eine «Freileitung» mit Saugnapfen an der Windschutzscheibe.
- Für eine Aktualisierung des Kartenmaterials sind oft ein PC, Internetanschluss und minimale Computerkenntnisse erforderlich. Der Download einer Europakarte (2 bis 4 GB) über den Internetanschluss zu Hause dauert meistens mehrere Stunden. Einfacher, aber etwas teurer, ist das Upgrade mit Karten auf einer neuen SD-Karte oder CD/DVD-Datenträger.
Text: tcs.ch/Bilder: google.com



CARXPERT

Ihre Garage für alle Marken

Garage Peter

Inh. Th. Haberthür Mitsubishi-Spezialist
Obere Kirchgasse 1 4107 Ettingen

Telefon 061 721 61 65

info@garagepeterettingen.ch
www.garagepeterettingen.ch

Verkauf von Neu- und Occasionsfahrzeugen

Reparaturen sämtlicher Marken zu fairen Preisen

1125724

STÖCKLI



1125726

TOURING GARAGE OBERWIL

INFO@STGO.CH - 061 401 13 35

RAV4 DER SUV NEU DEFINIERT



Für Stilbewusste. Für Anspruchsvolle. Für Geniesser.

IHRE Toyota-Vertretung im Leimental
Reparaturen aller Marken

Garage Wagner AG

TODAY TOMORROW TOYOTA

Schulgasse 12 Telefon 061 721 26 26
4106 Therwil Telefax 061 721 54 11
garage.wagner@bluewin.ch



Zertifizierte Garage
ECO-Professional-Label ISO 14024

1138558

Wir bleiben Ihr langjähriger
Opel- und Service Partner in der Region

Otto Dellenbach Garage AG



Wir leben Autos

Opel-Service-Stelle
Neuwagen- und Occasionverkauf
Reparaturen aller Marken
Klimaservice + Pneuhotel
Spenglerei + Malerei
Prüfcenter

Tel. 061 405 11 11
Mühlemattstr. 24, 4104 Oberwil



delligroup.com

1125723

Gemeinde- informationen

Öffnungszeiten über den 1. August

Die Büros der Gemeindeverwaltung und der Werkhof bleiben aufgrund des Nationalfeiertages am **Montag, 1. August 2016**, geschlossen.

Die Gemeindeverwaltung dankt Ihnen für Ihr Verständnis und wünscht Ihnen einen schönen 1. August.

Gemeindeverwaltung

Woher stammt eigentlich der Flurname Entenwuh?

Das Entenwuh bezeichnet die Gegend entlang des Birsigs zwischen Fraumatt und Mühlematt auf der Höhe des Coop Megastores. Ein Wuh oder Wuer ist die Bezeichnung für ein Stauwehr oder einen Damm. Hier wurde früher der Birsig gestaut. Das Wasser wurde in Kanälen zur Mühle (daher auch der Name Mühlematt), später zur Säge (diese befand sich neben der Mühle an der Mühlemattstrasse in Verlängerung der Sägestrasse) abgeleitet. Bevor das Schwimmbad in Bottmingen gebaut wurde, war dies ein beliebter Badeort der Oberwiler Jugend. Die vielen Enten, welche den kleinen Stausee ebenfalls gerne genutzt haben, gaben dem Ort den entsprechenden Namen. Heute sind vom Wehr beim genauen Hinsehen zwischen dem Ufergehölz nur noch ein paar Reste zu erkennen. Erfahren Sie mehr über Flurnamen der Gemeinde Oberwil am nächsten Dorfrundgang «z Oberwil underwäggs». Dieser findet am **21. August 2016** statt.

Bundesfeier – mehr Spass für Familien

Der offizielle Geburtstag der Schweiz rückt näher. Entsprechend intensiv laufen die Vorbereitungen für die Oberwiler 1.-August-Feier auf dem **Areal des Schulhauses Wehrlin**. Ein besonderes Anliegen der Gemeinde ist es, auch für Familien ein unterhaltsames Fest zu bieten. So steht den Kindern in diesem Jahr **bereits ab 17 Uhr ein breites Angebot für Spiel und Spass** zur Verfügung, dank der Pfadi Schnäggebärg und der Spielbox der Ludothek Hofstetten-Flüh. Am Abend können die Kinder dann am traditionellen Lampionumzug teilnehmen.

Natürlich treten auch dieses Jahr der Jodlerklub Oberwil und der Musikverein Oberwil auf und sorgen für den festlichen Rahmen. Nicht zu vergessen ist natürlich auch die traditionelle 1.-August-Ansprache, die in diesem Jahr vom neuen Oberwiler Gemeindepräsidenten Hanspeter Ryser gehalten wird. Für Musik und Tanz sorgt das Alpenräper Trio.

Für das leibliche Wohl stehen ab 17 Uhr neben der Festwirtschaft mit Grillwaren unter anderem auch ein Eisstand sowie ein Stand mit Kaffee und Kuchen bereit.



Dank der Spielbox der Ludothek Hofstetten-Flüh kommen an der Oberwiler 1.-August-Feier auch die Kinder auf ihre Kosten. Bild: zVg Ludothek Hofstetten-Flüh

Die Mitglieder des Gemeinderates wie auch die Mitarbeitenden der Gemeindeverwaltung freuen sich darauf, mit Ihnen einen schönen und stimmigen Geburtstag der Schweiz feiern zu dürfen.

Gemeinde Oberwil

Beachvolleyball – Saison ist eröffnet

Nach zwei Sommern Pause kann im Eisweiher ab sofort wieder Beachvolleyball gespielt werden. Das neu errichtete Feld steht am gleichen Ort wie das frühere Feld. Dieses musste wegen des Baus der neuen Schulanlage Am Marbach einem Kindergarten-Propositorium weichen. Die Gemeinde wünscht allen Benutzerinnen und Benutzern viel Spass beim Sport im frischen Sand.



Veranstaltungskalender 2016

Datum	Anlass / Wer	Ort
24. Juli	Töff Haie BLT Motorradtour 4-Pässe-Fahrt Schweiz Motorradclub Töff Haie BLT	Pratteln Raststätte
28. Juli	Töff Haie BLT Motorradtour Hotzenwald, Motorradclub Töff Haie BLT	Smuggler's Pub Oberwil
1. August 17 Uhr	Bundesfeier in Oberwil Einwohnergemeinde Oberwil	Schulhaus Wehrlin
4. August 10–17 Uhr	Mit dem Velo nach Hofstetten – Tagesausflug Jugendarbeit, Jugendarbeit Oberwil	Ab Oberwil Bahnhofli
4. August 19.30 Uhr	Töff Haie BLT Haie Hock Motorradclub Töff Haie BLT	Smuggler's Pub Oberwil
7. August	Töff Haie BLT Lac de Joux Motorradtour, siehe www.toeffhaieblt.ch , Motorradclub Töff Haie BLT	Smuggler's Pub Oberwil
9. August 14 Uhr	Leimentaler Jassmeisterschaft 2016 Für das OK Friedrich Jeger	COOP Restaurant im Megastore
11. August	Töff Haie BLT Orientierungshock über unsere Haie-Töfftour nach Winrich (nur für Angemeldete), Motorradclub Töff Haie BLT	Therwil
11. August 7.30–19.30 Uhr	Tagesausflug Europa-Park (DE), Jugendarbeit Oberwil	Europa-Park
12. August 18 Uhr	Risottoplausch am Vorabend des 8. Fraumatt-Schwinget, Verein Fraumatt-Schwinget Oberwil	Fraumatt
13. August 9.30 Uhr	8. Fraumatt-Schwinget 2016, Verein Fraumatt-Schwinget Oberwil	Fraumatt Oberwil
14. August 10–16 Uhr	Oberwill sportlich syy 2016, Sportkommission Oberwil	Diverse Sportanlagen und Hallenbad in Oberwil
16. August 14 Uhr	Leimentaler Jassmeisterschaft 2016 Für das OK Friedrich Jeger	COOP Restaurant im Megastore
17. August 14–17 Uhr	Spielnachmittag auf dem Eisweiher Schnäggeträff	Areal Eisweiher
18. August	Vereinsübung Samariterverein Oberwil-Bottmingen	Samariterlokal
20.–21. August	Töff Haie BLT 2-Täger Schweizer Pässe, siehe www.toeffhaieblt.ch Motorradclub Töff Haie BLT	Smuggler's Pub Oberwil
21. August 12.30–19 Uhr	z Oberwil underwäggs 2016 Einwohnergemeinde Oberwil	Auf dem unteren Platz Wehrlienschulhaus

Einträge in diesen Kalender können Sie über die Homepage der Gemeinde Oberwil (www.oberwil.ch) vornehmen.

Entwicklung Eisweiher im Internet

Projekt Eisweiher Plus – alle Infos und Dokumente zu diesem wichtigen Schritt in Oberwils Zukunft unter:

www.eisweiherplus.ch

Gemeindeverwaltung:

Hauptstrasse 24
Telefon 061 405 44 44
Fax 061 405 42 14
Homepage: www.oberwil.ch

Schalterzeiten:

Vormittag
Mo, Mi, Do, Fr 9.30–11.30 Uhr
Dienstag 8.00–11.30 Uhr
Nachmittag
Mo, Mi 13.30–16.30 Uhr
Dienstag geschlossen
Donnerstag 13.30–18.30 Uhr
Freitag 13.30–16.00 Uhr
Das Telefon wird ab 8 Uhr bedient

Gemeindepräsidentin:

Hanspeter Ryser
Telefon 061 401 31 43
Sprechstunde nach Vereinbarung unter Telefon 061 405 44 44

Abteilung Soziales:

Hauptstrasse 28
Telefon 061 405 44 44
Fax 061 405 43 09

Abteilung Bau:

Hohlegasse 6
Telefon 061 405 42 42
Fax 061 405 42 41

Abteilung Finanzen:

Hauptstrasse 18
Telefon 061 405 44 44
Fax 061 405 42 14

Gemeindepolizei:

Hauptstrasse 24
Telefon 061 405 43 07

Schalterzeiten:

Montag, 8–10 Uhr (bitte klingeln)

Mittwoch, 13.30–15.30 Uhr

Donnerstag, 16–18 Uhr

Werkhof:

Sägestrasse 5
Mo–Fr 11.30–12.00, 16–16.30 Uhr
Telefon 061 405 42 50
Fax 061 405 42 52

Bürgergemeinde:

Präsident: Hanspeter Ryser
Im Buech 15
Telefon P 061 401 31 43
Fax 061 401 31 02
Kontaktperson (Schreiberin):
Monika Zehnder
Telefon P 061 401 09 83
Homepage: www.bg-oberwil.ch

Kindes- und Erwachsenen- schutzbehörde Leimental

Telefon 061 599 85 20

Spitex Oberwil plus:

Telefon 061 401 14 37
Ambulante Sprechstunde:
Dienstag, 15–16 Uhr

Zivilschutz Leimental:

Dominik Ebner
Telefon 061 599 69 64

GGA-Störungsdienst:

Telefon 0800 727 447

Brunnmeister/ Wasserversorgung:

Heinis AG, Biel-Benken
Telefon 061 726 64 22

Lärm vermeiden, denn nicht jeder ist ein Nachtschwärmer

Wir leben in einer lärmigen Welt. Dies schlägt auf die Gesundheit und auf die Laune. Deshalb heisst es auch im Oberwiler Polizeireglement: **«Das Vermeiden von Lärm gehört zu den vordringlichsten Pflichten der Bevölkerung.»** Dies ist manchmal schwieriger, des Öfteren aber durchaus möglich.

Junge Menschen haben das Bedürfnis, sich zu treffen und mitunter bis spät in die Nacht um die Häuser zu ziehen. Doch auch hier gilt es, Rücksicht zu nehmen. Denn es gehört zu den eher nervigen Dingen, im Bett zu liegen und irgendwelchen öffentlichen Unterhaltungen oder nicht definierbaren Musikstilrichtungen ausgesetzt zu sein. **Und wenn dann einer reklamiert, dann ist der kein spassverderbender «Grufti», sondern ein Mensch, der wie jeder andere auch Schlaf braucht.** Das Oberwiler Polizeireglement hält klare Regeln fest, die im Grunde auf Selbstverständlichkeiten beruhen und mit ein wenig Rücksichtnahme leicht eingehalten werden können:

Nachtruhe: Zwischen 22 und 6 Uhr sind Arbeiten, private Veranstaltungen und Tätigkeiten, welche Dritte in ihrer Ruhe stören, verboten. Dazu gehören etwa laute Unterhaltungen und Gelächter, spielende Kinder auf der Strasse, unnötiges Hin- und Herfahren mit Motorfahrzeugen.

Ruhezeiten: Am frühen Morgen, über Mittag sowie am Abend hat die Bevölkerung Anspruch auf Ruhe. Das Polizeireglement sieht deshalb spezielle Zeiten vor, in denen lärmige Arbeiten wie Rasenmähen ausdrücklich gestattet sind. Dies sind: werktags von 8–12 sowie von 14–20 Uhr; samstags von 8–12 sowie von 14–18 Uhr. Das Gewerbe darf nach der Mittagspause bereits ab 13 Uhr wieder an die Arbeit gehen. Spielen im Freien ist – wenn nicht vor Ort anders geregelt – von 8–22 Uhr durchgehend gestattet.

Musik: Geräte zur Tonwiedergabe dürfen jederzeit nur auf Zimmerlautstärke gestellt werden. Die Nachbarn dürfen sich dadurch nicht gestört fühlen.

Das Polizeireglement können Sie übrigens auf unserer Homepage abrufen, und zwar unter www.oberwil.ch / Verwaltung / Reglemente. Gemeindeverwaltung

Was tun, wenn ich mich durch Lärm gestört fühle?

- Suchen Sie in allen Fällen zuerst das konstruktive Gespräch mit dem Verursacher des Lärms. Probieren Sie, das Problem gütlich zu lösen.
- Wird die Lärmbelästigung nicht erträglich oder sehen Sie sich ausserstande, das Gespräch zu suchen, machen Sie Meldung bei der Polizei (117).
- Sagen Sie der Polizei ausdrücklich, dass Sie sich durch den Lärm gestört fühlen. Wenn die Lärmbelästigungen innerhalb der Nachtruhe oder der Ruhezeiten erfolgt, wird die Polizei den Sachverhalt kontrollieren kommen. Zu laute Musik kann immer gemeldet werden.

Propagandamaterial für die Wahlen der Sozialhilfe- behörde vom 25. September 2016

Falls es nicht zu Stillen Wahlen kommt, finden am 25. September 2016 die Erneuerungswahlen für die Sozialhilfebehörde statt. Zur Information der Stimmbürgerinnen und Stimmbürger organisiert die Gemeinde den Versand des Propagandamaterials. Für diesen Versand gelten folgende Bestimmungen:

- Zum Propagandaversand sind alle Personen zugelassen, die sich am Urnengang zur Wahl stellen.
- Die Flyer müssen **bis Mittwoch, 24. August 2016, 17 Uhr** bei der Gemeindeverwaltung eingetroffen sein: Format: A5, Auflage: 5400 Stück

– Das Einpacken der Wahlpropaganda erfolgt am Donnerstag, 25. August 2016, durch die Kandidierenden und beginnt um 17 Uhr. **Pro Flyer** muss der oder die Kandidierende **drei Helfer** aufbieten.

Des Weiteren besteht die Möglichkeit, bis zum Mittwoch, 24. August, 17 Uhr vier Wahlplakate im Format F4 (Weltformat) in der Gemeindeverwaltung abzugeben. Weitere Informationen sind bei Christine Willimann (christine.willimann@oberwil.bl.ch oder 061 405 44 44) erhältlich. Hier erfahren Sie ab dem 9. August 2016 auch, ob der Propagandaversand stattfindet. Gemeindeverwaltung

Baugesuch

BG-Nr. 0473/2016, Gschwind R. & Cie AG, Stephan-Gschwind-Strasse 17, 4104 Oberwil, 1. Neuauflage: geändertes Projekt: Anbau Aussenliftanlage und Vergrößerung Vordach, Parz. 307, Stephan-Gschwind-Strasse 17, 4104 Oberwil. Planung durch Raumweg GmbH, Herr Markus Bloch, Stettbrunnenweg 46, 4132 Muttenz. Die Pläne können auf der Gemeindeverwaltung (Abteilung Bau, Hohlegasse 6) während den Schalteröffnungszeiten eingesehen werden. Einsprachen sind **bis zum 1. August 2016** schriftlich und begründet in vier Exemplaren an das Bauinspektorat Basel-Landschaft, Rheinstrasse 29, 4140 Liestal, zu richten.



Oberwiler Gymnasiasten im Arbeitseinsatz im Sarganserland

Bereits zum vierten Male hat eine Klasse des Gymnasiums Oberwil in der letzten Woche vor den Sommerferien einen Arbeitseinsatz auf der Sarganseralp «Tamons» geleistet. Fünf Schülerinnen und 15 Schüler der Klasse 1d – mit dem Schwerpunkt Biologie – haben tüchtig zugepackt.

Schule findet nicht nur im Schulhaus respektive -zimmer statt. Vieles, das theoretisch gepaukt wird, sieht in der Praxis gänzlich anders aus. Den folgenden Bericht und die beiden Fotos haben wir von Hans Hidber, einem Freelancer-Journalisten, welcher für die Regionalzeitung «Sarganserländer» tätig ist, erhalten. Der erste Arbeitseinsatz des «Gymi» Oberwil auf Alp Tamons im Jahr 2013 hat bei den Beteiligten und auch bei der Schulleitung ein so positives Echo ausgelöst, dass diese obligatorische Arbeitswoche vor den Sommerferien nun zum vierten Male in Folge auf der Sarganseralp stattfand. Als Unterkunft diente der Klasse wie in den Vorjahren das Pfadiheim Parmort («Gloggihus»). Den Haushalt organisierten in wechselnden Gruppen die Gymnasiasten selber. Sehr geschätzt wurde die regionale Zivilschutzorganisation Pizol, die den Material- und Personentransport von der wesentlich tiefer gelegenen Unterkunft ins Einsatzgebiet besorgte. Vor ihrem ersten Arbeitseinsatz wurden die motivierten jungen Leute von Revierförster Bruno Meli über den Sinn und die Notwendigkeit der anstehenden Befreiung der Alpweiden von überwucherndem Staudenwuchs – Schwerpunkt der dies-

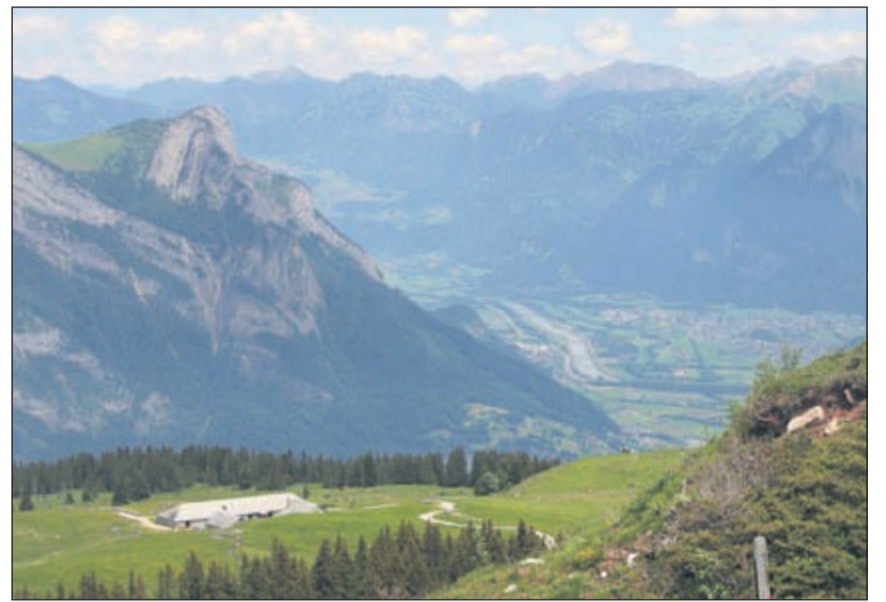


Es gibt viel zu räumen: eine Gruppe des Gym Oberwil bei ihrem Einsatz am nicht ganz bequemen Hang. Die Alp Tamons, im Tal unten der Alpenrhein (Richtung Bodensee), über dem Rhein das Fürstentum Liechtenstein.
Fotos: zVg/Hans Hidber

jährigen Sonderwoche – orientiert. Er gab noch weitere interessante Einblicke in verschiedene Aspekte der Wald- und Alpenpflege.

Ungewohnte Arbeit angepackt
«Alpräunungsprofis» gingen mit Motorsägen ans Werk, die Gymnasiasten sammelten das Schnittgut ein und schichteten es auf Sammelhaufen – und dies vorwiegend an nicht besonders bequemen Steilhängen der insgesamt 10 km² grossen Alp. Sie kamen dabei gut mit ihrer Arbeit vorwärts. Die anleitenden und motorsägenden Berufsleute, waren voll des Lobes über den engagierten Einsatz der Jugendlichen in der für sie doch recht ungewohnten Arbeit. Be-

eindruckt zeigte sich auch der Sarganser Ortsbürgerpräsident Heinz Lutz, der vor vier Jahren in Zusammenarbeit mit der Stiftung «Umwelt-Einsatz Schweiz» das Projekt initiiert hatte. Die Schülerinnen und Schüler äusserten sich gegenüber dem «Sarganserländer» ebenfalls positiv über ihren Einsatz in der Sonderwoche, auch wenn sie nach der doch recht anstrengenden Arbeit am Steilhang am Abend rechtschaffen müde gewesen seien. «Das herrliche Alpenpanorama und die Betätigung in der freien Natur sind für uns ein einmaliges Erlebnis», brachte es ein Schüler einer Arbeitsgruppe auf den Punkt. Traditionsgemäss gibt es jeweils Mitte der Sonderwoche einen erholsamen Event, um die nähere Region kennenzu-



lernen. Diesmal war es eine Führung im Gonzenbergwerk Sargans mit der abenteuerlichen, rund zwei Kilometer langen Fahrt mit der Stollenbahn zum «Hauptbahnhof» tief im Innern der Gonzenbrust, von wo aus insgesamt rund 90 Kilometer Stollen in einem wahren Labyrinth übereinander gelagerter Galerien des bis 1966 betriebenen Eisenerzabbaus führen. Ein kleiner Teil davon ist heute touristisch erschlossen und wird von «angefressenen» Hobby-Bergwerkern in Fronarbeit unterhalten. Die Untertag-Führung war für die jungen Gäste aus dem «BiBo-Land» ein eindrückliches Erlebnis. Und am letzten Tag vor der Abreise hielt Wildhüter Rolf Wildhaber einen interessanten Vortrag über das Vorkommen und die biologi-

schen Eigenschaften des Wolfs, der zwar hierzulande ein aktuelles Thema ist, aber im Baselbiet (noch) kaum die Gemüter bewegt. Um einige ungewohnte Erfahrungen reicher, reiste dann die Klasse in die Sommerferien in die andere Ecke der Schweiz zurück.

Es ist mir ein grosses Anliegen, meinem Berufskollegen Hans Hidber für diesen superben Bericht bestens und herzlichst zu danken. Und wir sind sicher, dass die angehenden Maturandinnen und Maturanden bleibende Erinnerungen an diese spezielle Schulwoche mitgenommen haben. Im Wissen, dass es mehr als das ABC und Mathematik im Klassenzimmer gibt ...

Georges Küng

Gemeindeinformationen

Zivilstandsnachrichten

Trauungen

1. Juli 2016: **Sibylle Frei und Marco Giani.**

1. Juli 2016: **Susanne Garatti und Martin Seiler.**

8. Juli 2016: **Nadine Handschin und Patrick Brodard.**

Geburten

16. Juni 2016: **Noël Livio Sommer**, Sohn der Dominique Muriel Sommer und des Adrian Daniel Brunner.

20. Juni 2016: **Merida Ronja Suri**, Tochter der Anina Sarah Suri geborene Thommen und des Janick Mark Suri.

26. Juni 2016: **Edin Limoni**, Sohn der Gjelardina Limoni geborene Buja und des Januz Limoni.

Gratulationen

Geburtstag

Herr **Francesco Di Giovanna-Bogensberger**, wohnhaft in der Langegasse 64, feiert am Freitag, 22. Juli 2016, seinen 80. Geburtstag.

Hochzeiten

Das Ehepaar **Erika und Antonio Bee-Knecht**, wohnhaft in der Rütli 36, feiert am Sonntag, 24. Juli 2016, das grosse Fest der diamantenen Hochzeit.

Die Gemeinde gratuliert den Jubilaren ganz herzlich und wünscht ihnen einen schönen Festtag und alles Gute.

Oberwill sportlich syy
Noch 3 Wochen...
Lebe deine Freude an Sport und Bewegung aus, wenn es wieder heisst: «Oberwill sportlich syy!»

Vereine

Schwimmen für einen guten Zweck

Sie heissen Zoé und Nathalie Fischer, sind in Oberwil wohnhaft und waren am letzten Sonntag zwei von insgesamt 125 Teilnehmenden an der Benefizveranstaltung «Schwimm mit!» im Gartenbad Bottmingen. «Es hat grosse Freude gemacht, für einen guten Zweck zu schwimmen. Das war noch mehr Motivation, um die 20 Längen zu absolvieren», erklären unisono die beiden Oberwiler Schülerinnen, welche bereits um die Mittagszeit ihre verdienten Medaillen in Empfang nehmen konnten. Es war überhaupt sehr erfreulich, dass auch viele Kinder und Jugendliche mitmachten und anschliessend im Gespräch mit den «OceanSwimmern» viel Interesse und Sensibilität für die Gesunderhaltung der Meere und ihrer Bewohner zeigten. (kü)



Zoé (17, links) und Nathalie Fischer (14) posieren stolz nach dem Absolvieren der 20 Längen im Gartenbad Bottmingen.

1. August 2016

Vorgezogene Abschlusszeiten

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am **Freitag, 29. Juli, 17 Uhr.**

Inseratenschluss ist am **Dienstag, 2. August, 12 Uhr.**

Dies und Das

Voranzeige

Samstag, 13. August, 20 Uhr

12. Jazz in der Mühle- matt mit den Loamvalley Stompers

auf dem Areal der **Otto Dellenbach Garage.**

Immer perfekt aussehen, ohne „ewiges“ Schminken!

30% Rabatt! (bis Mitte August 16)

Sommeraktion Permanent Make-up:

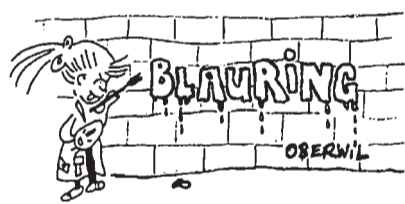
Augenbrauen:	statt CHF 750.-	nur CHF 525.-
Lippen:	statt CHF 1'100.-	nur CHF 770.-
Lidstriche unten und oben:	statt CHF 900.-	nur CHF 630.-

Medical Laser & Beauty, Bahnhofstrasse 19, 4104 Oberwil,
Telefon: 061 402 03 33, Mail: info@medicallaserbeauty.com,
www.medicallaserbeauty.com



Der Reinhardt Verlag wünscht allen Lesern schöne Ferien
reinhardtverlag

Das «Sola 2016» gehört der Vergangenheit an



Seit jeher ist das «Sola» (das ist die Abkürzung für Sommerlager) der Jahreshöhepunkt von Blauring Oberwil. In den zwei letzten Ausgaben haben die Leiterinnen und Mädchen die Leserschaft in Wort und Bild(ern) über diese zwei Wo-

chen, welche am letzten Sonntag zu Ende gegangen sind, informiert.

In der nächsten Nummer wird Blauring Oberwil einen redaktionellen Bericht verfassen und diesen, eine Art «Revue passieren» mit Impressionen ergänzen. Damit unsere Leserschaft weiss, was die muntere Mädchenschar in ihrem «Dschungeldorf» alles erlebt hat. Aber jedes Ereignis (Geheimnis?) wird man doch nicht verraten... und wir sind sicher, dass sich schon alle aufs «Sola 2017» freuen. (kü)



Herzliche Gratulation

zum erfolgreich bestandenen Lehrabschluss und alles Gute für die Zukunft.



Sabrina Morgenthaler
Zeichnerin EFZ Fachrichtung
Landschaftsarchitektur



Bianca Schmidlin
Kaufrau EFZ

Geschäftsleitung und Belegschaft



Salathe Gartenbau AG
Landschaftsarchitektur

4104 Oberwil BL Telefon 061/406 94 11
www.salathe.ch Mail info@salathe.ch

Veranstaltungen

Basel Tattoo ist ein völkerverbindender Anlass



Heute Donnerstag, 21. Juli, feiert die elfte Ausgabe von «Basel Tattoo» ihre Premiere. Das diesjährige Programm verspricht musikalische Leckerbissen, faszinierende Choreografien und graziöse Taneinlagen. Das Ganze ist eine völkerverbindende Show mit renommierten Top-Bands aus Afrika, Amerika, Asien und Europa, welche die Besucher auf eine gefühlsbetonte Reise mitnehmen.

Insgesamt werden auf dem Kasernenareal 14 Vorstellungen mit 19 Formationen und rund 900 Mitwirkenden gespielt. Es sei in Erinnerung gerufen, dass das Basel Tattoo eine musikalische Grossinszenierung ist, die sich als Kulturerbe militärischen Ursprungs zu einem zeitgenössischen Genre entwickelt hat. Die Vorstellungen vereinen eine emotionale Show mit einer Vielfalt hochstehender musikalischer Interpretationen und Choreografien in absoluter Perfektion.

Wunderschöne Uniformen und Kostüme sowie Licht- und Feuerwerkeffekte werden von einer einmaligen historischen Kulisse, dem Kasernenareal, im Herzen von Basel, direkt am Rhein, umrahmt. Kurzum: Seit Beginn des Basel Tattoo sorgt dieser Anlass nicht nur dafür, dass

der Name in die ganze Welt hinausgetragen wird, sondern garantiert für Gänsehaut-Atmosphäre und bietet allerbeste Open-Air-Unterhaltung. Emotionen pur sind gewiss!
Georges Küng

Basel Tattoo
DAS GROSSE OPENAIR-SPEKTAKEL
21. – 30. JULI 2016
LAST MINUTE TICKET
BASELTATTOO.CH | +41 61 266 1000
TICKETCORNER
coop, Migros, Kantonalbank

Dies und Das

Sybille Meder wiederholt ihren Vorjahressieg



Sybille Meder zeigte den Baselbieter Sportjournalisten den Minigolf-Meister und gewann nach 2015 auch heuer das traditionelle Plauschturnier. Foto: Peter Dettwiler

Seit Jahrzehnten ist es Usus, dass die «Vereinigung der Baselbieter Sportjournalisten» (VBLSJ) einmal jährlich zu einem Minigolf-Anlass einlädt. Auf der Anlage Ergolz Pratteln treffen sich Aktive und Passive der VBLSJ und befreundete Kreise zum sportlichen Plausch-Wettkampf mit anschliessendem gemütlichen Zusammensein. Womit die Mär widerlegt ist, dass Sportjournalisten nur über Sport schreiben, ihn aber nicht selber betreiben ...

Vor einer Woche trafen sich 15 Aktive (13 Männer und zwei Frauen) zum Stelldich-ein 2016. Als Spezialgast konnte der Präsident der befreundeten Sportjournalisten-Sektion aus dem Kanton Solothurn, Roland Kündig, begrüsst werden. Überhaupt war die hohe Teilnehmerzahl erfreulich – es gab auch schon Jahre, in welchen nur eine «Handvoll» Journalisten den Weg nach Pratteln/Augst gefunden hatte.



Sybille Meder mit den Pokal. Foto: zVg

Gewonnen wurde das Turnier von der Vorjahressiegerin und Titelverteidigerin Sybille Meder (Therwil). Sie ist in Sportlerkreisen wohl bekannt, war sie doch bis vor Kurzem während zwölf Jahren Vorstandsmitglied der IG Baselbieter Sportverbände (BiBo berichtete über ihre Verabschiedung, welche im Klubhaus des FC Therwil stattfand). Und zudem ist die 99er-in ein langjähriges (aktives) Passivmitglied der VBLSJ. Wer glaubt, dass Sybille Meder extra auf diesen Anlass hin trainiert hat, täuscht sich. «Gar nicht. Das letzte Mal, dass ich Minigolf gespielt habe, war genau vor einem Jahr beim letztjährigen Turnier der Sportjournalisten. 2015 gewann ich als IG-Vertreterin, heute als VBLSJ-Mitglied», freute sich die Therwilerin.

VBLSJ-Kassierin Bea Häring (Aesch) konnte der Runde mitteilen, dass Spielgebühr und die ersten Trinkrunden von der Vereinigung übernommen werden. In der Hoffnung, dass im nächsten Jahr noch mehr Mitglieder (und Anhang) den Weg zur schmucken Minigolf-Anlage Ergolz Pratteln finden werden, wünscht der Vorstand allen Mitgliedern und Bekannten sowie Freunden noch einen schönen, sonnigen und erholsamen Sommer!
Georges Küng

Sport

Die Kugeln rollen bei den Boule-Freunden Lettenmatt



Foto: zVg

Viele Menschen sind in den Ferien. Einige in der «Sonnenstube der Schweiz» (gemeint ist das Tessin), wo in den Grotti oftmals Boccia gespielt wird. Wer als Destination Südfrankreich oder Katalonien gewählt hat, kommt fast zwangsläufig mit Pétanque in Berührung. In diesen mediterranen Gefilden ist dieses Kugelspiel eine Art Volkssport.

Es gibt aber auch Leute, die zu Hause bleiben. Und dennoch müssen diese nicht auf ... Boule, das Pendant von Boccia und Pétanque, verzichten. Denn bekanntlich gibt es die Boule-Freunde Lettenmatt, die in Oberwil über eine Spielanlage verfügen, für die man weder ins Tessin noch nach Südfrankreich respektive Spanien reisen muss. Inmitten einer wunderschönen, idyllischen Naturlandschaft (eben, in den «Letten oben»), wird – gerade zu dieser Jahreszeit – gespielt. Und wir haben von Heinz Kellerhals (Bottmingen) die folgenden Zeilen erhalten:

Nachdem der erste Teil der Meisterschaft absolviert ist, kommt es schon zur «Tête-à-Tête-Ausspielung». In diesem Jahr mit

16 Paaren, was einige Spannung mit sich bringt, denn heuer ist die «Crème de la Crème» am Start. Oder die Koryphäen. In der Regel ist es so, dass der Sieger noch nicht im Juli feststeht. Das ist eher ungewöhnlich. Doch mit Heinz Kellerhals, der tatsächlich mit dem Punktemaximum von 15 Siegen (aus ebenso vielen Partien!), Meister wurde, hat sich ein alter Bekannter ins Rampenlicht gespielt.

Es darf explizit gesagt werden, dass er ein Mann ist, der zu den Pionieren im Boule-Spiel von Oberwil gehört. Es ist natürlich auch gut möglich, dass das Alter (Herr Kellerhals ist ein jung gebliebener Senior) und die langjährige Spielerfahrung eben doch eine grosse Rolle spielen. Gerade im Boule-Spiel ist Routine (nebst einem guten Auge und einer ruhigen Hand) das A und O.

Und auch in diesen Tagen geht es weiter mit der Mannschafts-Meisterschaft, die täglich doch einige überraschende Resultate gebracht hat. Aber zuletzt setzt sich halt schon die Klasse durch!

Georges Küng

Nähkurs in Oberwil

In einer Zeit, wo vieles gar schnell weggeworfen (entsorgt) wird, tut es gut zu wissen, dass es Menschen gibt, die ... noch Kleider nähen können (wollen). Und auch selber zu designen und kreieren wissen.

Im letzten Jahr hat BiBo in einem Beitrag auf einen Nähkurs in Oberwil aufmerksam gemacht. Brigit Friedrich, die Initiantin und Leiterin dieses Kurses, hat uns folgende Zeilen geschrieben: «Ich war und bin die Kursleiterin des Dienstagmorgen-Kurses. Aufgrund zahlreicher Interessentinnen (Anmerkung der Redaktion: Es sind selbstverständlich auch Interessenten herzlich willkommen!) habe ich den Kurs vom Dienstagmorgen dann im Sommer 2015 auf eigene Regie weitergeführt. Und biete jetzt auch einen Kurs am Montagabend an. Dies zeigt mir, dass nach wie vor ein grosses Interesse am Nähen und kreativen Arbeiten vorhanden ist», so Frau Friedrich.

Das Kurslokal befindet sich in der Sägestrasse 5 in Oberwil, genäht wird **montags von 19 bis 22 Uhr und am Dienstag von 8.30 bis 11.30 Uhr**. Während den Schulferien findet kein Kurs statt. (kü)

Weitere Informationen
Brigit Friedrich
Im Drissel 19, 4104 Oberwil
Natel: 079 366 97 25
E-Mail: brigitt.friedrich@bluewin.ch

2. Leimentaler Koffermarkt



Foto: zVg

Eine Veranstaltung, welche bei der Premiere auf grosse Resonanz gestossen ist, soll man wiederholen. Und genau dies wird der Fall bezüglich des «Leimentaler Koffermarktes» sein. Die erste Ausführung vom 23. Januar 2016 (BiBo berichtete; siehe Foto) lockte viele Besucher in die Badminton-Halle nach Oberwil. Grund genug, dass es deshalb am 3. September zur 2. Auflage kommen wird.

Der Koffermarkt lebt aber nicht nur von jenen, die auf der Suche nach Accessoires sind, sondern auch von den Ausstellern. Jene Handwerkerinnen und Handwerker, die ihre Kreationen herstellen und diese, salopp gesagt «aus dem Koffer heraus», präsentieren und verkaufen wollen. Und selbstverständlich wird es an Speis und Trank nicht fehlen, denn die Cafeteria von der schmucken Badminton-Halle (diese befindet sich an der Mühlemattstrasse 9) wird dafür sorgen, dass niemand hungern muss und durstig bleibt. (kü)

Weitere Informationen
www.koffermarkt-leimental.ch
info@koffermarkt-leimental.ch



44. Fussballturnier

Sportplatz Känelboden Therwil
5./16./17. August 2016

Freitag
ab 16 Uhr Juniorinnen
ab 19.45 Uhr Senioren 50+
ab 22 Uhr Barbetrieb

Samstag:
ab 13 Uhr Senioren 30+
Abends Sommernachtsfest mit Musik und Wirtschaftsbetrieb, Tombola und Bar

Sonntag
ab 9.30 Uhr Frauen

Weitere Informationen auf der Webseite:
www.fctherwil.ch

Lokalberichte

Buchsbaumzünsler-Falter sind wieder aktiv

Der Buchsbaumzünsler richtet an Buchspflanzen innert kürzester Zeit grosse Schäden an. In diesen Tagen fliegen die Falter der Frühlingsgeneration wieder aus und legen bald ihre Eier ab. Daher ist es empfehlenswert, in den nächsten zwei Wochen Buchspflanzen regelmässig auf Raupenbefall zu kontrollieren und gegebenenfalls Pflanzenschutzmassnahmen zu ergreifen.

Der aus Asien stammende Buchsbaumzünsler (Cydalima perspectalis) ruft durch den Frass der Raupen massive Schäden an Buchs hervor. Der nicht einheimische Schädling ist längst in der Schweiz ange-

kommen. Die in diesem Jahr ersten Falter sind wieder aktiv und werden in den kommenden Tagen ihre Eier auf der Blattunterseite von Buchspflanzen ablegen. Die Eier haben eine gelbliche Färbung und im weiteren Entwicklungsstadium bilden sich im Innern schwarze Punkte. Daraus schlüpfen kleine Raupen, die bis zu 5 cm lang werden können. Die bevorstehenden warmen Sommertage begünstigen deren Wachstum. Mit zunehmender Grösse wächst auch ihr Appetit. Besitzer und Besitzerinnen von Buchs sollten deshalb ihre Pflanzen regelmässig kontrollieren, um bei Raupenfunden schnell reagieren zu können.

Die Stadtgärtnerei empfiehlt, Raupen an kleinen Pflanzen direkt abzusammeln oder die befallenen Pflanzenteile herauszuschneiden. Sie können auch mit einem Hochdruckreiniger oder Staubsauger abgespritzt respektive abgesaugt werden. Bei dieser Methode ist jedoch Vorsicht geboten, um die Pflanzen nicht zu verletzen. Die Behandlung mit Pflanzenschutzmittel ist nur bei grossen Buchspflanzen angebracht. Dabei ist darauf zu achten, dass ein biologisches Frassgift zur Anwendung kommt, das nur die Raupen des Buchsbaumzünslers zum Absterben bringt, hingegen nützliche Insekten wie Bienen und einheimische Tagfalter nicht gefährdet.

1. August 2016
➔ Vorgezogene Abschlusszeiten

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am **Freitag, dem 29. Juli, 17 Uhr**.

Inseratenschluss ist am **Dienstag, dem 2. August, 12 Uhr**.

Aktuelle Bücher aus dem Reinhardt Verlag
reinhardtverlag
www.reinhardt.ch

Veranstaltungen

Die Armee zu Gast in der ersten ökumenischen Kirche der Schweiz



Das Rekrutenspielensemble

Fotos: zVg



Ökumene Solothurnisches Leimental

Bättwil
Flüh
Hofstetten
Mariastein
Metzerlen
Rodersdorf
Witterswil

Am **Sonntag, 24. Juli, um 10 Uhr** ist die Armee zu Gast in der Heiliggeistkirche in Flüh, der ersten ökumenischen Kirche der Schweiz. Die Armee verpflichtet sich seit jeher, die religiöse Herkunft, Tradition und Ausrichtung ihrer Angehörigen zu respektieren. Ökumene ist aufgrund dessen im Militärdienst eine Selbstverständlichkeit und ein Besuch an der Wiege der Ökumene in der Schweiz bietet sich geradezu an. Die Predigt wird an diesem besonderen Sonntag der Chef Armeeseelsorge, Pfar-

rer Stefan Junger, halten. Musikalisch umrahmt wird der Gottesdienst von einem Rekrutenspielensemble, die Armeespitze wird mit Brigadier Werner Epper, Chef Luftwaffenstab, vertreten sein. Verpassen Sie dieses Highlight auf keinen Fall!



Brigadier Werner Epper (links), Pfarrer Stefan Junger (rechts)

4.25
statt 5.70

Züger Mozzarella Trio
45% F.i.T. 3 x 150 g

2.80
statt 3.50

Leisi Quick Kuchenteig
div. Sorten, z.B. rund, 230 g

-30%

4.85
statt 6.95

Agri Natura Lyoner
500 g

-45%

1.90
statt 3.50

Nektarinen
Italien, kg

-39%

4.20
statt 6.90

Cherry Ramati Tomaten
Schweiz, Schale, 500 g

-25%

5.75
statt 7.75

Frisco Rakete
12er-Pack

2.10
statt 2.65

Comella
div. Grössen, z.B. 5 dl

Ab Mittwoch Frische-Aktionen

Volg Aktion

Montag, 18. bis Samstag, 23.7.16

-31%

6.40
statt 9.40

Kambly Biscuits
div. Sorten, z.B. Chocolait, 2 x 100 g

22.20
statt 33.30

Caffè Chicco d'Oro
div. Sorten, z.B. Bohnen, 3 x 500 g

5.95
statt 7.50

Ovomaltine Schokolade + Biscuits
div. Sorten, z.B. Tafeln, 3 x 100 g

3.90
statt 4.90

Pom-Bär und Chio Apergebäck
div. Sorten, z.B. Pom-Bär Original, 2 x 100 g

4.30
statt 5.40

Uncle Ben's Reis
div. Sorten, z.B. Langkornreis, 20 Min., 1 kg

-33%

9.20
statt 13.80

Sinalco
6 x 1,5 l

-.70
statt -.90

Eichbaum Natur Radler
50 cl

13.90
statt 17.50

Stella d'Argento
Primitivo di Manduria DOC, Italien, 75 cl, 2014

6.70
statt 8.40

Colgate Zahnpaste
div. Sorten, z.B. Total Advanced White, 2 x 75 ml

-25%

9.45
statt 12.60

Plenty Haushaltspapier
weiss, 2-lagig, 8 Rollen

Tanznachmittag mit Martin Pock

Wir laden Sie herzlich zum Tanznachmittag am **Donnerstag, 28. Juli, ab 14 Uhr** im Foyer von Dreilinden Langegasse 61 in Oberwil ein. Der Alleinunterhalter Martin Pock spielt für uns populäre Schlager, Stimmungs- und Volksmusik. Auf einen vergnüglichen Nachmittag freut sich das Dreilinden-Aktivierungsteam.

Weitere Veranstaltungshinweise finden Sie unter: www.drei-linden.ch

1. August 2016

Vorgezogene Abschlusszeiten

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am **Freitag, 29. Juli, 17 Uhr**. Inseratenschluss ist am Dienstag, 2. August, 12 Uhr.

Aktuelle Bücher aus dem Reinhardt Verlag

reinhardtverlag

www.reinhardt.ch

Krebs und Angehörige im Alter

Angehörige von Krebspatienten und die Betroffenen selber machen schwere Zeiten durch. Es ist wichtig, dass nicht alle Lebensbereiche davon überschattet werden. Die Angehörigen und Betroffenen sollen auch Kraft tanken können. Neben den Betroffenen ist das Thema auch für Helfende im Altersbereich sehr wichtig, sind doch insbesondere Ältere von Krebs betroffen.

Das Netzwerk Alters-Angebote Leimental bietet nach den Kursen zu den Themen «Demenz» und «Depression» neu auch einen Kurs zum Thema Krebs an. Dieser besteht in zwei Teilen, die jeweils an zwei nacheinander folgenden Abenden von 17 bis 19 Uhr stattfinden. Der Kurs bietet neben Referaten viel Zeit für die Besprechung individueller Fragen.

Der **erste Kurs findet am 25. und 30. August, der zweite Kurs am 6. und 13. Oktober** statt. Die Zahl an Teilnehmenden ist jeweils auf 15 beschränkt. Die Teilnahmegebühr für die zwei Tage beträgt Fr. 40.-. Sie können ein detailliertes Programm bestellen oder sich anmelden unter 061 401 01 01, info@naal.ch oder postalisch an: NAAL, Lachenstrasse 16, 4104 Oberwil.

NAAL – Netzwerk Alters-Angebote Leimental www.naal.ch

Notfalldienstliste Hinteres Leimental

(Oberwil, Therwil, Ettingen, Biel-Benken, Bättwil, Flüh, Hofstetten, Mariastein, Metzerlen, Burg)

Folgende Hausärzte sind an den unten aufgeführten Tagen für Notfälle jederzeit für Sie da.

Do, 21. Juli	Med. Notrufzentrale	061 261 15 15
Sa, 23. Juli	Med. Notrufzentrale	061 261 15 15
So, 24. Juli	Med. Notrufzentrale	061 261 15 15
Do, 28. Juli	Med. Notrufzentrale	061 261 15 15

An allen anderen Tagen rufen Sie bitte Ihren Hausarzt an, er wird sich um Sie kümmern oder seinen Vertreter angeben. Sollten Sie den Notfallarzt nicht erreichen, bitte Notrufzentrale anrufen, Tel. 061 261 15 15

Mit freundlichen Grüßen, Ihre Hausärztinnen und -ärzte des Hinteren Leimentals.

STEDY GEWÜRZE
div. Sorten, z.B. für Fleisch, 270 g

7.35
statt 8.70

SAIS SPEZIAL
5 dl

4.50
statt 5.30

RAMSEIER FRUCHTSÄFTE
div. Sorten, z.B. Multivitamin, 4 x 1 l

7.80
statt 9.60

LIVIA BINDEN
2 x 20 Stück

4.95
statt 6.-

COMFORT
div. Sorten, z.B. Concentrate blue sky, 2 x 1 l

8.20
statt 11.20

FINISH
div. Sorten, z.B. Powerball Tabs Quantum, 45 WG

17.95
statt 30.60

In kleineren Volg-Verkaufsstellen evtl. nicht erhältlich

Alle Ladenstandorte und Öffnungszeiten finden Sie unter www.volg.ch. Dort können Sie auch unseren wöchentlichen Aktions-Newsletter abonnieren. Versand jeden Sonntag per E-Mail. Druck- und Satzfehler vorbehalten.

frisch und fründlich **Volg**

Evangelisch-reformierte Kirchgemeinde Binningen-Bottmingen



Korrigenda

Anlässlich der Kirchgemeindeversammlung vom 23. Juni wurde im Zusammenhang mit den Gesamterneuerungswahlen der Kirchenpflegen und Synode für den «Kritischen-Montag» das Datum vom 22. August genannt, dieser Termin ist falsch. Der korrekte Termin für den «Kritischen-Montag» ist Montag, der 29. August. Der Präsident und die Verwaltung entschuldigen sich für den Fehler.

Abschied von Sozialdiakonin Eveline Jakob

Loslassen ist die Kunst: Vergangenes zur Ruhe betten und der Zukunft freien Raum überlassen.

Am 24. Juli um 9.30 Uhr in der Kirche Bottmingen verabschieden wir uns in einem feierlichen Gottesdienst mit anschliessendem Apéro von unserer Sozialdiakonin Eveline Jakob. Wir sind dankbar für ihr engagiertes Wirken in unserer Gemeinde und die vertrauensvolle Zusammenarbeit. In ihrer Arbeit war stets spürbar, wie sehr sie der Mensch mit seiner Geschichte interessiert und die Liebe zu ihrer Arbeit kam deutlich zum Ausdruck. Ihre professionell gestalteten Angebote hatten nicht nur Unterhaltungswert, sondern waren stets auch Nahrung für die Seele. Wir sind sehr glücklich, dass Eveline Jakob trotz ihrer Pensionierung weiterhin als Kirchenpflegerin in unserer Kirchgemeinde wirken will und wir von ihrer grossen Erfahrung profitieren dürfen. Wir laden Sie herzlich ein, am 24. Juli mit uns zu feiern.

Für die Kirchenpflege: Heidi Gass

Herzlich willkommen

Die Kirchenpflege ist froh, dass sie drei Pfarrstellvertretungen für unsere Gemeinde gewinnen konnte: Martin Breitenfeldt, Andrea Lassak und Cedric Seiffert. Dazu begrüssen wir Tabitha Urech, Nachfolgerin von Eveline Jakob. Wir heissen alle vier herzlich willkommen.

Urs von Bidder,
Präsident der Kirchenpflege



Reformierte Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen



Reformierte Kirchgemeinde
Oberwil-Therwil-Ettingen

Öffnungszeiten Verwaltung/Sekretariat

Während den Sommerferien ist das Sekretariat der Reformierten Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen jeweils von Montag bis Freitag von 9–12 Uhr geöffnet. Wir wünschen Ihnen allen schöne, erholsame Sommerferien.

Christina Frühwirth,
Leiterin Administration

1. Sommerkonzert: Esterházy – Baryton-Trio

24. Juli um 17 Uhr in der St. Margarethenkirche Binningen

Im ersten der drei Sommerkonzerte unter dem Motto «3x3 – Trio dreimal anders» – laden der reformierte Kirchgemeindeverein und die Kirchgemeinde Binningen-Bottmingen zu einer exquisiten Eröffnung ein: Michael Brüssing und das «Esterházy Ensemble» werden uns einige der berühmten, aber selten gehörten Baryton-Trios von Joseph Haydn zu Gehör bringen – nebst einigen Werken des zeitgleichen Komponisten Luigi Tomasini, passend zu dessen 275. Geburtstag!

Für den reformierten Kirchgemeindeverein:
Thomas Leininger und Georg Senn

Kirchentaxi

Versuchsphase

Unsere Kirchgemeinde verändert sich. Oft findet nur ein Gottesdienst pro Sonntag statt, abwechselnd in einer unserer drei Kirchen. Die Kirche Bottmingen und die Kirche St. Margarethen sind vom Meiriacker- und Neubadrainquartier mit ÖV schlecht zu erreichen. Deshalb starten wir in der Zeit vom 1. August bis zum 31. Dezember den Versuch mit einem Kirchentaxi. Im August fährt das Taxi zu folgenden Gottesdiensten. Das Taxi ist an der Frontscheibe mit dem Logo unserer Kirchgemeinde und der Aufschrift Kirchentaxi gekennzeichnet.

Gottesdienste in der Kirche Bottmingen, Beginn 9.30 Uhr: 7. August, 14. August: ökumenischer Familien-GD zum Schulbeginn, 21. August

Abfahrt: 9.10 Uhr an der Bushaltestelle Meiriacker, Halt auf Verlangen bei den Haltestellen Neubadrain, Kronenplatz Haltestelle Bus Nr. 34, Altersheim Langmatten, direkt vor dem Haupteingang, Bottmingerstrasse 105.

Rückfahrt: ab 10.45 Uhr, Kirche Bottmingen. Bitte melden Sie dem Taxifahrer, wenn Sie die Rückfahrt nicht in Anspruch nehmen wollen. Den Flyer Fahrplan Kirchentaxi zu allen Gottesdiensten von August bis Dezember finden Sie in den Kirchen.

Verena Riemek, Kirchenpflege

Römisch-katholische Kirchgemeinde Oberwil



Röm.-kath. Pfarramt
St. Peter und Paul
4104 Oberwil

Taufelternabend

Am Dienstag, 26. Juli, um 20 Uhr im Härighaus. Wir bitten um vorherige Anmeldung.

Die nächste Wanderung der Pfarrei

Die nächste Wanderung der Pfarrei findet am Donnerstag, 28. Juli, statt. Nähere Auskunft erhalten Sie bei R. Stöckli, Tel. 061 401 28 10.

Alleinstehenden-Treff

Wir treffen uns zum Mittagessen in der Grün 80 Mittwoch, 27. Juli, am Bahnhofli Oberwil um 11.15 Uhr. Anmeldung bis Montag, 25. Juli, Tel. 061 401 37 56.

Mit frohem Gruss

Hedy Reinau und Klärlü Düblin

Ökumene Oberwil-Therwil-Ettingen



Veranstaltungen
und Gottesdienste

Gump! Jump! Spring! Saute! Ugräs!

Schulanfangsgottesdienst

Für viele Kinder in Therwil, Biel-Benken und anderswo beginnt am Montag, dem 15. August, etwas Neues! Sie kommen in die Spielgruppe, in den Kindergarten oder in die Schule. Und wenn etwas Neues beginnt, wird es aufregend. Es ist doch ein grosser Schritt, den man macht – ein richtiger Sprung! Wir laden deshalb alle, für die etwas Neues beginnt, ein, am Sonntag, dem 14. August, um 11.15 Uhr diesen Neubeginn im ökumenischen Schulanfangsgottesdienst in der katholischen Kirche zu feiern! Alle Familien mit einem Kind, das in die Spielgruppe, den Kindergarten oder die 1. Klasse (oder in die 2. oder 3. oder 4. oder ...) kommt, heissen wir dazu herzlich willkommen! Die Kinder dürfen gerne ihr Kindergarten-täschli oder ihren Schulthek mitbringen.

Jutta Achhammer, Nicole Häfeli
und das Vorbereitungsteam

Kirchenzettel

Evangelisch-reformierte Kirche

Binningen-Bottmingen

Internet: www.kgbb.ch

Amtswoche vom 24. bis 30. Juli
Pfarrer Martin Breitenfeldt, Telefon 079 138 72 57

Sonntag, 24. Juli

9.30 Kirche Bottmingen
Gottesdienst mit Verabschiedung Eveline Jakob; Pfarrer Tom Myhre
17.00 St. Margarethenkirche – Sommerkonzerte Drei mal Drei – Trio einmal anders «ESTERHAZY – Baryton Trios», Musik von Josef Haydn und Luigi Tomasini mit dem Esterházy Ensemble

Dienstag, 26. Juli

12.00 Schlossacker
Mittagsclub – Mittagessen für Seniorinnen und Senioren

Mittwoch, 27. Juli

Wochengottesdienste; fallen aus

Oberwil-Therwil-Ettingen

Internet: www.ref-kirche-ote.ch

E-Mail: info@ref-kirche-ote.ch

Samstag, 23. Juli

10.30 DREILINDEN Oberwil
Gottesdienst im Alters- und Pflegeheim

Sonntag, 24. Juli

11.00 Guggel Therwil
Gottesdienst, Pfarrerin Nicole Häfeli

Oberwil und Ettingen gemeinsamer Gottesdienst mit Therwil

Kollekte: HEKS

Veranstaltungen der Reformierten Kirchgemeinde Oberwil-Therwil-Ettingen
Die wöchentlichen Veranstaltungen finden NACH den Schulferien wieder statt.

Angebote für Asylbewerbende und Flüchtlinge aus den Gemeinden Oberwil-Therwil-Ettingen
Der Globus Treff Oberwil, Hauptstrasse 47, bleibt in den Schulferien geschlossen.

Ref. Kirchgemeinde Biel-Benken

Ref. Kirchgemeinde, Kirchgasse 4, 4105 Biel-Benken

Internet: www.ref-bb.ch

Interimspräsidium Martin Stingelin, Liestal
Telefon 061 926 81 81
martin.stingelin@refbl.ch

Sekretariat

Mo–Do 9–12 Uhr
Isabelle T. Seker
Telefon 061 723 81 40
sekretariat@ref-bb.ch

Sonntag, 24. Juli

10.00 Abschiedsgottesdienst, Pfarrer Hans M. Tontsch, Pfarrer Martin Stingelin, Organist Fabian von Dungen

Weitere Anlässe/Informationen:

Ökumenisches Morgengebet
Jeden Montag 8.15 Uhr, Kirche
Proben-Singkreis in der Kirche
Start wieder ab 17. August (Mittwoch 18.30–20 Uhr)

Evang.-ref. Kirchgemeinde solothurnisches Leimental

Buttweg 28, 4112 Flüh
Sekretariat: 061 731 38 86 (Di–Do 8.30–11.30 Uhr)

Internet: www.kgleimental.ch
E-Mail: kontakt@kgleimental.ch

Freitag, 22. Juli

10.00–12.00 Wir machen mit beim Ferien(s)pass: Wikingerschach. Anmeldung und Infos unter www.ferienpass-leimental.ch. Organisiert und geleitet von Martina Hausberger
10.30 Gottesdienst mit Abendmahl, Pflegeheim Flühbach

Sonntag, 24. Juli

10.00 Ökumene Special – Die Armee zu Gast. Pfarrer Stefan Junger, Chef Armeeseelsorge, Brigadier Werner Epper, Chef Luftwaffenstab und Rekrutenspielensemble. Pfarrer Michael Brunner. Anschliessend Apéro

Mittwoch, 27. bis Donnerstag, 28. Juli

Zweitägige ökum. Begegnungswanderung, Passwang – Kloster Beinwil – Meltingen. Weitere Infos unter www.oekumenische-kirche.ch. Pfarrer Armin Mettler und Team

Freikirchen

Evangelium für alle Nationen (EfaN) Internationale Christliche Gemeinde

Oberwilerstrasse 40, 4106 Therwil
(gleich neben «Aldi» Therwil)

Gottesdienst

Sonntag um 10 Uhr
mit separatem Programm für Kinder und Teenies

Gebets- und Hausgruppen

Montag, Mittwoch und Freitag.
Gerne geben wir Details bekannt.

Seelsorge, Krankengebet

Jeden Sonntag, aber auch während der Woche nach Absprache möglich.

Kontakt David Beljean, Leiter, Tel. 079 746 33 43

Freie Evangelische Gemeinde Leimental

Internet: www.feg-leimental.ch

Freie Evangelische Gemeinde Leimental,
Mühlemattstrasse 35b, 4104 Oberwil
(Fiat-Garage «Itamcar», gegenüber Coop Megastore, zwischen Oberwil und Therwil)

Pfarrer: Daniel Kleger, Lerchenstrasse 49,
4103 Bottmingen, Telefon 061 721 24 61

E-Mail: pfarrer@feg-leimental.ch

Sonntag, 24. Juli

10.00 Gottesdienst
Wir helfen einander, den Glauben, unseren Glauben von Jesus auszufüllen (Joh. 6, 1–15).

Während der Gottesdienste werden Kinderhort und Kids-Treff angeboten. Ameisli und Jungschar finden 14-tägig unter der Woche statt. Das Monatsprogramm (TiP) und weitere Informationen zur Kirchgemeinde können Sie anfordern.

Christkatholische Kirche

Kirchgemeinde Birsigal (Therwil)

E-Mail: birsigal@christkatholisch.ch

Seelsorge: Pfrn. Liza und Pfr. Thomas Zellmeyer,
Telefon 061 483 92 25

Sekretariat: Barbara Blättler, Tel. 061 481 22 22
E-Mail: birsigal@christkatholisch.ch

Sonntag, 24. Juli

9.30 Eucharistiefeier in der Alten Dorfkirche
Allschwil

Aktuelle Bücher aus dem Reinhardt Verlag

reinhardtverlag

www.reinhardt.ch

Römisch-katholische Kirchgemeinde Therwil/Biel-Benken



Wandern ins Fünflibertal mit «Fit und zwäg»

Die Wanderung findet am Mittwoch, dem 17. August, statt. Mit Tram 10 um 09.12 Uhr ab Therwil Zentrum. Mit der Bahn von Basel SBB nach Liestal, von dort mit dem Bus 71 nach Arboldswil (668 m). Wir wandern auf die «Chasteleflue» (740 m) und über einen Höhenzug mit prächtiger Aussicht auf eine beeindruckende Hügellandschaft nach Titterten. Unterwegs Picknick auf einem schattigen Rastplatz.

Abstieg in die kühle Schlucht «Flügraben» mit einem Wasserfall. Wie in einer Märchenwelt wandern wir dem lauschigen Bach mit kleinen Seen entlang in Richtung Reigoldswil (509 m). Fakultativer Aufstieg auf die Ruine «Rifenstein» (610 m) mit herrlicher Aussicht. Anschliessend Abstieg ins Tal zurück und Weitermarsch nach Reigoldswil. Bei Lust und Laune besuchen wir hier eine der Glacestuben mit Bäckerei und Kaffee. Wanderzeit circa 2¼ Stunden. Wanderschuhe erforderlich. Rückfahrt mit dem Bus nach Liestal alle 30 Minuten. Auskunft erteilt: Friedrich Schaad, 061 721 24 88.

Anouk Battefeld und Wandergruppe

Wechsel im Sekretariat

Nach nunmehr neun Jahren engagierter Tätigkeit als Pfarreisekretärin hat Gabi Huber sich entschieden, dass es Zeit ist für eine neue Herausforderung und zum 1. Oktober gekündigt. Unsere Pfarreisekretärin Rita Kümmerli wird nun ihre Tätigkeit im Sekretariat von 30 auf 40 Stellenprozente erhöhen, sodass wir neu eine 10 Prozent Hauswart/-in suchen und 40 Prozent Pfarreisekretär/-in. Wir möchten Gabi Huber für ihren grossen Einsatz im Sekretariat und ihr soziales Engagement auch für unseren Frytisch und den Aufbau der Ladies nights herzlich danken und wünschen ihr am neuen Arbeitsort Erfüllung und Freude.

Barbara Felder
Kirchenrätin Ressort Personal

Stellvertreter/in 10% für Hauswartin gesucht

Für unser Pfarreiheim und Pfarramt suchen wir zum 1. September 2016 eine/n Hauswart/-in 10 Prozent in Ergänzung zu unserer Hauswartin mit 40 Stellenprozenten und unserer Reinigungsfachfrau mit ebenfalls 40 Stellenprozenten. Wir erwarten handwerkliche Fähigkeiten, Selbstständigkeit und Zuverlässigkeit sowie eine positive Grundhaltung gegenüber der katholischen Kirche. Ausserdem sollten Sie die Bereitschaft für Wochenenddienst und Ferienvertretung mitbringen. Für Auskünfte steht Ihnen Gemeindeleiter Ralf Kreiselmeyer zur Verfügung, Telefon 079 731 85 15. Ihre schriftliche Bewerbung mit Foto richten Sie bitte bis Montag, den 22. August, an Frau Barbara Felder, Kirchgemeinderätin mit Ressort Personal, Hinterkirchweg 31, 4106 Therwil.

Inserieren bringt Erfolg!

AZ Anzeiger AG, Tel. 061 706 20 20
bibo@wochenblatt.ch

Sommerlager Jungwacht in Rueun



Foto: Tobias Hellinger

Die Jungwacht Therwil verbrachte ihr Sommerlager in diesem Jahr im schönen Bündnerland, genauer gesagt in Rueun. Wir waren unter dem Vorwand ins Lager gegangen, das Erbe des grossen Mafia-bosses Francesco Falcone anzutreten. Jedoch fiel dieser bei seiner Ankunft am Bahnhöfli Therwil dem Überfall eines feindlichen Clans zum Opfer und wurde

entführt. So war es die Aufgabe der Jungwacht, sich als Mafiosi ausbilden zu lassen und Francesco Falcone zu befreien. Für dieses Ziel kämpften wir Tag für Tag gegen fremde Clans oder bereiteten uns auf den Mafia-Alltag vor. Weitere Infos und Fotos sind noch auf unserer Sommerlager-Homepage unter www.jwtherwil.ch zu finden.

Raphael Hasenböhler

Sommerlager Blauring in Grimentz



Foto: Manuela Rosenthaler

Mit Tram, Zug, Bus und zu Fuss brachten wir unseren Weg zum Lagerhaus hinter uns. Unseren ersten Tag haben wir mit einem Morgenturnen gestartet. Nach dem Zmorge mussten wir den Einwohnern eines zerstörten Dorfes helfen. Dazu haben wir in einem Postenlauf gelernt, wie man ein Firstzelt baut, um die kaputten Häuser der Dorfbewohner zu ersetzen, wie man ein Krocki zeichnet und sich im Gelände orientiert, damit sie sich zurechtfinden können und einige Dinge aus der Ersten Hilfe, um die verletzten Dorfbewohner zu

verarzten. Am Nachmittag, nach einem feinen Zmittag, konnten wir dann unser erlerntes Wissen nochmals in einem Orientierungslauf im Dorf Grimentz anwenden. Als Dank für unsere Hilfe organisierten die Dorfbewohner einen keltischen Brettspielabend für uns. Nach dem Schock eines Bärenangriffes machten wir uns auf die Suche nach den Tieren. Für zwei Tage waren wir unterwegs und verbrachten eine Nacht im Zelt. Am folgenden Tag gelang es uns mithilfe einer Hexe, die Bären zu fangen.

Rebecca Brunner

Katholische Kirchgemeinde Ettingen

Mini-SoLa 2016



Fotos: zVg



Vom 2. bis 9. Juli fand das alljährliche Mini SoLa statt. Dieses Jahr gingen wir mit 21 Kindern und acht Leitern nach Gsteig bei Gstaad. Die Kinder kamen durch ein abwechslungsreiches Programm auf ihre Kosten, nebst Spielen und Basteln machten wir auch eine tolle Wanderung und besuchten eine Alpkäserei in der Region. Auf dem Heimweg machten wir noch einen Zwischenstopp in Spiez, um ins Seebad zu gehen. Bei dem tollen Wetter war das perfekt! Ausserdem wurde ich dieses Jahr Hilfsleiter. Von der traditionellen Taufe wurde ich natürlich nicht verschont.

An dieser Stelle möchte ich noch meinen Dank und Respekt an die Lagerleiter aussprechen, welche viel Freizeit opferten, um ein solch tolles Lager zu organisieren. Auch ein grosses Dankeschön an Edith und Miranda, die jeden Tag für ein ausgezeichnetes Essen sorgten und an Philipp, der die Leiter und Köche tatkräftig unterstützte.

*Benjamin Scheurer
aka American Dragon*

Schliessung Pfarreisekretariat

Aufgrund von Ferienabwesenheit bleibt das Sekretariat vom 25. Juli– 15. August geschlossen.



reinhardt
www.reinhardt.ch



Wanderverführer Die schönsten Touren rund um Basel, Band 2

Nach dem grossen Erfolg von Daniel Zahnos erstem «Wanderverführer» folgt nun der zweite Band: wieder mit 25 herrlichen Wanderungen zu zauberhaften Orten in der Nordwestschweiz, die mit den öffentlichen Verkehrsmitteln gut zu erreichen sind. Es locken wilde Schluchten, einsame Gipfel, lauschige Plätzchen, verträumte Flussläufe und vergessene Täler. Auf stillen Pfaden führt der Schriftsteller sprachgewandt zu Kostbarkeiten in malerischen Landstrichen, zum atemberaubenden Panorama auf die Hohe Winde oder zum jahrhundertealten Eichenhain beim idyllischen Schloss Wildenstein. Dieser schöne und reich bebilderte Band versammelt abenteuerliche Streifzüge und gemütliche Wanderungen – Genuss pur und eine Freude für jedes Entdeckerherz.

Daniel Zahno
Wanderverführer
Die schönsten Touren rund um Basel, Band 2
122 Seiten, kartoniert
CHF 29.80 | EUR 29.80
ISBN 978-3-7245-2114-3

Erhältlich im Buchhandel oder unter www.reinhardt.ch

«Ein Geheimtipp für Wanderliebhaber»

Gemeinde- informationen

1.-August – Öffnungszeiten

Die Gemeindeverwaltung und der Werkhof bleiben am **Montag, 1. August 2016**, den ganzen Tag geschlossen. Wir wünschen allen Einwohnerinnen und Einwohnern einen schönen Feiertag.
Die Gemeindeverwaltung

Geschäftsprüfungs- kommission und Rechnungsprüfungs- kommission

Am 21. Juni 2016 hat die Gemeindekommission die Wahl der beiden Kontrollorgane für die Amtsperiode vom 1. Juli 2016 bis 30. Juni 2020 vorgenommen.

Folgende Personen sind gewählt worden:

Geschäftsprüfungskommission
Manuel Heitz, FDP; Hans-Jörg Huber, SP; Oskar Kämpfer, SVP; Marek Meder, CVP; Markus Staub, SP.

Rechnungsprüfungskommission
Christoph Ernst; René Gutzwiller; Patrick Häberli; Andreas Schmid; Reto Straumann.
Die Gemeindekommission



Therwil Reinacher- strasse: Erneuerung Fahrbahn und Bushaltestellen

Beginn der zweiten Bauetappe

Am **Montag, 25. Juli**, beginnen an der Reinacherstrasse in Therwil, im Bereich Stefanstrasse bis Vogesenstrasse, die Arbeiten zur Erneuerung der Fahrbahn und der Bushaltestellen. Während dieser ersten Bauphase wird jeweils ein Fahrstreifen gesperrt. Der Verkehr wird während der gesamten Bauzeit im Einbahnregime fahren.

Der von Reinach kommende Verkehr wird über Aesch / Ettingen und Münchenstein in Richtung Therwil umgeleitet. Der Verkehr über die Reinacherstrasse in Richtung Reinach wird während der gesamten Bauzeit im Einbahnregime geführt. Umleitungen werden grossräumig signalisiert. Der Bus wird während der gesamten Bauzeit normal verkehren.

Mit Verkehrsbehinderungen muss gerechnet werden.

Die gesamten Bauarbeiten dauern voraussichtlich bis Mitte Oktober 2016.

Für Rückfragen wenden Sie sich an: Ivo Kaufmann, Stv. Projektleiter Kreis 1, Kantonsstrassen, Tiefbauamt, BUD, Telefon 061 552 40 82.

Tiefbauamt BL

Gemeindeverwaltung:

Bahnhofstrasse 33
Telefon 061 725 21 21
Fax 061 721 11 85
E-Mail: gemeinde@therwil.ch
Homepage: www.therwil.ch

Öffnungszeiten:

Mo 8.30–11.30 + 13.30–18.00 Uhr
Di 10.00–11.30 + 13.30–17.00 Uhr
Mi, Do 8.30–11.30 + 13.30–17.00 Uhr
Fr 8.30–11.30 + 13.30–16.00 Uhr

Gemeindepräsident:

Reto Wolf, Tel. G 061 705 07 04
Sprechstunde: Di 16.30–17.30 Uhr
oder nach tel. Vereinbarung

Bürgergemeinde:

Sekretariat, Bahnhofstrasse 33
Telefon 061 721 99 56
Fax 061 721 11 85
E-Mail: bea.steffen@therwil.ch

Öffnungszeiten:

Dienstag bis Freitag
(jeweils 9–12 Uhr)



Bundesfeier 2016

Programm

Der Gemeinderat und das Vereinskartell laden die Bevölkerung unseres Dorfes herzlich zur diesjährigen Bundesfeier ein.

Der Anlass findet traditionell am **Sonntag, 31. Juli**, auf dem Areal des Bahnhofschulhauses statt (bei schlechter Witterung in der Mehrzweckhalle). Wir freuen uns, Ihnen auch dieses Jahr ein attraktives Programm präsentieren zu können.

- 18.00 Uhr** Glockengeläut der Kirche St. Stephan
- Auftakt mit dem Tanzorchester «Albatros»
 - Festwirtschaft mit Grillstellen
 - «Chirsistei Spuck-Wettbewerb» für alle Generationen
 - Spielpark mit Spielen der Robi-Spiel-Aktionen für Kinder und Familien
- 18.45 Uhr** Intermezzo mit dem Jodlerclub Therwil
- 19.15 Uhr** Musik mit dem Tanzorchester «Albatros»
- 20.00 Uhr** Platzkonzert der Musikgesellschaft Concordia
- 20.30 Uhr** Festansprache durch **Peter Gysling**, Journalist und freier Medienschaffender

Anschliessend singen wir gemeinsam die Landeshymne

- 20.45 Uhr** Unterhaltung und Tanz mit dem Tanzorchester «Albatros»
- 21.30 Uhr** Rangverkündigung «Chirsistei Spuck-Wettbewerb»
- 21.45 Uhr** Lampionumzug
- 22.00 Uhr** Unterhaltung und Tanz mit dem Tanzorchester «Albatros»
- 24.00 Uhr** Ende der Veranstaltung

Es wird gratis ein 1.-August-Weggen abgegeben (s'het solangs het). Die Kinder werden zudem mit einem Lampion beschenkt.

Für die Verpflegung ist ein Wirtschaftsbetrieb mit Selbstbedienung vorhanden. Grillwaren und Getränke werden zu günstigen Preisen angeboten. Es stehen Grillstellen zur Verfügung.

Wir bitten die Bevölkerung, am Bundesfeiertag die Häuser zu beflaggen.

Das Abbrennen von mitgebrachtem Feuerwerk erfolgt auf dem dafür bestimmten Platz auf eigene Verantwortung, durch Kinder nur unter Aufsicht der Eltern. Wir bitten darum, dass während der Festansprache und der Landeshymne kein Feuerwerk gezündet wird. Besten Dank.

Der Anlass wird bei jeder Witterung durchgeführt. Wir freuen uns auf Ihre Teilnahme!
Gemeinderat und Vereinskartell

Kommissionen und Delegationen

Die Wahlkommission (Gemeinderat und Gemeindekommission) hat am 21. Juni an einer gemeinsamen Sitzung folgende Wahlen für die Amtsperiode vom 1. Juli 2016 bis 30. Juni 2020 vorgenommen.

Finanzkommission: Reto Wolf, Vertreter des Gemeinderates; Tycho Leifels, Vertreter der Gemeindekommission; Andreas Schmid, Vertreter der Rechnungsprüfungskommission; Eduard Löw, Vertreter der Gemeindeverwaltung; Pia Meier, Vertreterin der Gemeindeverwaltung; Kaspar A. Kunz, FDP; Walter Speranza, FDP; Ernst Weber, SVP.

Bau- und Planungskommission: Rolf Frei, Vertreter des Gemeinderates; Beat Zahno, Vertreter des Gemeinderates; Lukas Gschwind, Vertreter der Gemeindekommission; Bernard Mathys, Vertreter der Gemeindeverwaltung; Thomas Lauer, Vertreter der Gemeindeverwaltung; Hansruedi Brunner, Landwirt; Hans Ruedi Bühler, Architekt; Markus Kopp, Ingenieur Techniker; Max Schlag, Ingenieur; Martin Vögtli, Maurer/Bauzeichner.

Wahlbüro: Marie-Claire Betschart; Julie Brodbeck; Claudia Degen Hetttenbach; Ruth Frei-Brenner; Marisa Imboden; Melis

Iscan; Michael Kunzelmann; Irène Letze; Peter Merz; Benedikt Meyer; Rita Staub; Tobias Straumann; Benjamin Stückelberger; Stefan Zimmermann.

Schulrat der Musikschule Leimental: Barbara Walsoe, Vertreterin des Gemeinderates; 2. Sitz noch vakant.

Stiftungsrat Blumenrain: Dora Weissberg, Vertreterin des Gemeinderates; Hans-Jürg Brunner.

Stiftungsrat Dorfmuseum: Virginie Vilinger, Vertreterin des Gemeinderates; Lukas Gschwind, CVP.

Verwaltungskommission der Gemeinschaftsschiessanlage GSA Schürfeld: Dora Weissberg, Vertreter des Gemeinderates; Matthias Hubeli, CVP; Tycho Leifels, FDP.

Verwaltungskommission des Wasserwerks Reinach und Umgebung WWR: Thomas Kamber, Vertreter des Gemeinderates; Alvin T.O. Brodbeck, SVP.

Delegierte des Verbandes Basellandschaftlicher Gemeinden VBLG: Reto Wolf, Vertreter des Gemeinderates; Marisa Imboden, CVP.
Die Wahlkommission

Bundesfeier am Rhein

Verlängerung des Ruftaxi-Betriebs

Am **31. Juli** chauffiert Sie das Ruftaxi **bis 4 Uhr** vom «Bahnhöfli» nach Hause. Diejenigen, welche sich für das Feuerwerk an den Rhein begeben, können so auch das anschliessende Fest länger geniessen.

Die Kosten für eine Fahrt vom Standplatz am «Bahnhöfli» bis zu Ihnen nach Hause betragen für Erwachsene 4 Franken, für Jugendliche bis 16 Jahre 2 Franken.
Die Gemeindeverwaltung



Veranstaltungskalender 2016

Datum	Anlass / Wer	Ort
31. Juli 18–24 Uhr	Bundesfeier	Areal Bahnhofschulhaus
5.–7. August	44. Leimentaler Fussballturnier, (Frauenfussballclub)	Sportanlage Känelboden
7. August 11–13 Uhr	Jazz-Matinee mit den Loamvalley Stompers und Colette Greder	Dorfplatz
13. August 17–1 Uhr	Anschwingen zum Nordwestschweizer Schwingfest 2017	Dorfplatz
26. August 14.30–17 Uhr	Sommernachmittag / spielen + plaudern (Therwil Vital)	Ref. Kirchengemeindeaal Guggel
26.–28. August	Robi-Fest	Robinsonspielplatz
27. August	Der Kabarettist Jan Rutishauser (Kulturpalette)	Aula Känelmatt I
29. August 14–16 Uhr	Computer-Café 60+	Gemeinschaftsraum TherMitte

Weitere Informationen zu den Veranstaltungen entnehmen Sie bitte www.therwil.ch.

Die Gemeindepolizei informiert



1.-August-Feuerwerk – ein Horror für Tiere

Jedes Jahr das gleiche Szenario: Tausende von Tieren verkriechen sich ängstlich, um dem Feuerwerkskrach zu entkommen. Und jedes Jahr beginnt der Horror früher und dauert länger an. Was uns Menschen so begeistern kann, ist für viele Tiere eine grausame Tortur. Das Hörvermögen der meisten Tiere ist wesentlich empfindlicher als das des Menschen.

Es wird daher an die Bevölkerung appelliert, Feuerwerk wirklich nur am Tag der Bundesfeier abzubrennen, sich dabei hauptsächlich auf Buntes statt Lautes zu konzentrieren und keinesfalls Raketen, Heuler und Ähnliches in der Nähe von Tieren zu zünden, zumal gemäss Polizeireglement der Gemeinde Therwil (§ 17) das Abbrennen von Knallkörpern und Feuerwerk ausserhalb der traditionellen Anlässe (**Bundesfeier 31. Juli und 1. August/Nacht Silvester auf Neujahr**) ohne ausdrückliche Bewilligung des Gemeinderates untersagt ist.

Doch selbst vom **31. Juli auf den 1. August** sollten aus Rücksicht auf die Tiere in der Nähe von Wäldern oder Ställen keine Knallkörper oder Feuerwerk gezündet werden.

Die Gemeindepolizei

Einige wichtige Lärm- schutzbestimmungen

Der Sommer ist da und die Temperaturen verlocken dazu, sich vermehrt im Freien aufzuhalten. Damit es mit den Nachbarn keinen Ärger gibt, sei hier an einige Lärm-schutzbestimmungen erinnert. Gemäss Polizeireglement sind lärmverursachende Haus- und Gartenarbeiten (Bohren, Fräsen, Teppichklopfen, Rasenmähen mit Motormähern, elektrische Heckenscheren usw.) nur werktags von **8 bis 12 Uhr** und von **13.30 bis 20 Uhr (an Samstagen nur bis 18 Uhr)** gestattet.

An Sonn- und Feiertagen dürfen auch Handmäher nicht benützt werden. Aber auch andere Gartenarbeiten sowie das Wechseln von Autopneus oder Autos waschen fallen unter das Ruhetaggesetz. Als Nachtruhe gilt die Zeit zwischen 22 und 6 Uhr. Während dieser Zeit sind alle Tätigkeiten und Veranstaltungen ohne spezielle Bewilligungen, die Drittpersonen in ihrer Ruhe stören, untersagt. Zuwiderhandlungen gegen diese Bestimmungen werden nach Polizeireglement der Gemeinde Therwil oder gemäss § 2 des Gesetzes über die öffentlichen Ruhetage mit Verwarnungen und Geldbussen geahndet.

Wir bitten alle Einwohnerinnen und Einwohner, sich aus Rücksicht anderen gegenüber an die geltenden Vorschriften zu halten.
Die Gemeindepolizei

BiBo online:
www.bibo.ch

Abfall nicht zu früh bereitstellen



Leider kommt es regelmässig vor, dass Abfälle zu früh für die Abfuhr bereitgestellt werden. Gerade in der Sommer- und Ferienzeit werden die Abfälle teilweise viele Tage im Voraus am Strassenrand deponiert. Katzen, Ratten, Krähen und Füchse reissen die Säcke auf und verteilen den Inhalt. Frühzeitig hinausgestelltes Papier wird vom Wind weggetragen oder vom Regen aufgeweicht. Wir bitten Sie deshalb, die Abfälle erst am Morgen des Abfuhrtages bereitzustellen.

Speisereste wie Fleisch, Knochen, Brot, Kuchen und Käse entsorgen Sie idealerweise als Bioabfall im grünen Rollcontainer. Ohne die Speisereste ist der Abfallsack weniger interessant für Tiere auf Nahrungssuche. Falls Sie die brennbaren Abfälle ausnahmsweise doch am Vorabend an die Strasse stellen müssen, bitten wir Sie, diese in einem kleinen Container bereitzustellen oder mit einem Korb abzudecken, um sie zu schützen.

Bitte beachten Sie die Abfuhrtermine, welche Sie wöchentlich hier im BiBo finden.
Bauabteilung



ABFUHR-TERMINE 2016

Montag,	25. Juli	Biogener Abfall, Therwil Ost und West
Dienstag,	26. Juli	Hauskehricht/Kleinsperrgut brennbar, Therwil Ost
Donnerstag,	28. Juli	Hauskehricht/Kleinsperrgut brennbar, Therwil West

Das Abfallgut muss um 7 Uhr gut sichtbar bereitstehen.



Solidarität und Toleranz sind bald unbekannte Begriffe ...

Seit drei Wochen ist er «Rentner», wobei dieser Begriff respektive «Status quo» auf ihn kaum zutreffen wird. Theo Kim muss man in Therwil längst nicht mehr vorstellen – er selber war 15 Jahre lang eine «öffentliche Person». Heute blickt er auf seine Tätigkeit als (ehemaliger) Gemeindeverwalter zurück.

In den letzten Ausgaben hat die Gemeinde (und selbstverständlich auch der BiBo) auf Theo Kim hingewiesen, der offiziell seit dem 1. Juli im Ruhestand ist. Wir haben unserer Leserschaft ein Interview versprochen – heute sind wir stolz, ein Gespräch zu veröffentlichen, das Herr Kim widerspiegelt. Sachliche Argumente, profundes Denken und immer das Kollektiv und Gemein(de)schaftswohl in den Vordergrund stellen – so wird Theo Kim als Mensch und Gemeindeverwalter in die 99er-Geschichte eingehen.

BiBo: Wie fühlt man sich als alt Gemeindeverwalter? Und wie haben Sie Ihren letzten Amtstag erlebt?

Theo Kim: Im Moment ausgezeichnet, wie in den Ferien. Ich bin mir aber bewusst, dass mich der Alltag in meiner Pensionierungszeit schon noch einholen wird. Aber ich habe mich zusammen mit meiner Frau darauf vorbereitet und freue mich auf die kommenden Monate und hoffentlich Jahre. Der letzte Arbeitstag war einerseits geprägt von der Übergabe der letzten Akten an meinen Nachfolger Eduard D. Löw, andererseits vom Abschied nehmen von all meinen Mitarbeiterinnen und Mitarbeitern, die mir im Laufe der Jahre sehr ans Herz gewachsen sind. Zu diesem Zweck versam-



Theo Kim am 27. Januar beim «Therwiler Gala-Abend» (Neuzuzüger-Anlass) mit Moderatorin Susanne Hueber, am 7. Februar an der Fasnacht und am 3. März bei der Generalversammlung von Gewerbe Therwil. Fotos: Küng

melten sich alle zu einem gemeinsamen, von den Mitarbeitenden organisierten Mittagessen im Werkhof. So konnte ich allen ein letztes Mal die Hand geben und mich bei ihnen für ihren Einsatz bedanken. Ein sehr emotionaler Moment. Genau wie am Abend dann, als ich in mein leer geräumtes Büro blickte, die Schlüssel auf dem Tisch deponierte und das mir so vertraut und lieb gewordene Verwaltungsgebäude definitiv verliess.

Man sagt, ein Gemeindeverwalter sei auch eine Art «achter Gemeinderat». Stimmen Sie dieser These zu?

Nein. Die Aufgabe des Gemeindeverwalters ist es nicht, eine zusätzliche, achte Stimme sein zu wollen. Die Entscheidungen haben die sieben Gemeinderäte zu fällen – und zu verantworten. Das ist auch richtig so, dafür sind sie vom Volk gewählt worden. Ich habe meine Auf-



gabe vielmehr darin verstanden, zusammen mit meinen Mitarbeitenden auf der Verwaltung (wir sind ja im Gegensatz zu den Gemeinderäten die Profis) die einzelnen Geschäfte im Sinne der Sache so optimal vorzubereiten und die Gemeinderäte so zu beraten, dass ihnen die Entscheidung leichtfällt. Und wenn ich daran denke, dass in meiner gesamten Amtszeit der Gemeinderat wohl keine zehn Mal abstimmen musste, um einen Entscheid zu fällen, ist mir und meinem Team das offenbar ganz gut geglückt. Andererseits spricht das aber auch für die Qualität unseres Gemeinderates, der nie einen politisch motivierten, sondern in jedem Einzelfall stets den sachlich bestmöglichen Entscheid gesucht hat.

Als Sie Ihre Tätigkeit aufnahmen, hatte Therwil rund 8700 Einwohner. Heute sind es über 10000 und das 99er-Dorf darf sich Stadt nennen. Ist mit der Zunahme der Bevölkerungszahl auch die Verwaltung gewachsen?

Ja, was aber weniger mit der wachsenden Bevölkerung als vielmehr mit den stets zunehmenden Aufgaben, den veränderten Ansprüchen der Einwohnerinnen und Einwohner sowie unserem Bemühen, einen umfassenden, kunden-gerechten Service public zu leisten, zusammenhängt. Ich habe die Verwaltung nie als «Verwaltung» im engeren Sinne des Wortes verstanden, sondern immer als kundenorientiertes Dienstleistungsunternehmen. Und trotz gestiegener Anzahl Mitarbeitender ist die Therwiler Verwaltung im direkten Vergleich mit anderen Gemeinden immer noch sehr schlank aufgestellt. Effizienz und Effektivität in unserer Arbeit war mir stets ein grosses Anliegen.

Haben sich im Laufe der letzten Jahrzehnte die Aufgaben eines Gemeindeverwalters verändert?

Im Kerngeschäft sind es die gleichen geblieben. Aber die gesellschaftlichen Veränderungen, der damit einhergehende



Wertewandel, der Umgang der Menschen untereinander und miteinander (Solidarität und Toleranz sind bald unbekannte Begriffe), die Entwicklungen im IT-Bereich, speziell in den sozialen Medien, das weiterhin und laufend zunehmende Tempo in der Geschäftsabwicklung, die Krise der Finanzmärkte – all das hat auch direkte und indirekte Auswirkungen auf die Arbeit in der Gemeinde und damit auf die Aufgaben, die wir zu erfüllen haben. Nur ein kleines Beispiel: Erhielt ich zu Beginn meiner Amtszeit pro Monat vielleicht fünf bis zehn direkt an mich gerichtete Briefe, so hatte ich zum Ende meiner Tätigkeit pro Tag im Durchschnitt zwischen 20 bis 50 Mails zu beantworten...

Ist denn der politische Ton rauer geworden?

In Therwil zum Glück nicht! Was auf internationaler, nationaler, kantonaler, zum Teil auch kommunaler Ebene generell sicher gilt, hat in Therwil nie Einzug gehalten. Wir pflegen hier seit Jahrzehnten über alle Parteigrenzen hinweg eine Tradition des «Miteinander» statt des «Gegeneinander». Zum Wohle unserer schönen Dörfer. Das schliesst im Einzelfall harte und kritische Diskussionen nicht aus. Aber auch diese werden – von ganz, ganz wenigen Ausnahmen abgesehen – immer fair und anständig geführt. Ich bin sicher, dass diese hohe politische Kultur auch ihren Niederschlag im Alltagsleben unserer Gemeinde findet. Wo sonst findet man dieses wunderbare Miteinander unter den vielen, durchaus verschiedenartigen Vereinen, wie wir es in Therwil kennen?

Welche Rolle nehmen die (Tages-)Media in diesem «Prozess» ein? Haben Sie auch Veränderungen unter den (Polit-)Journalisten wahrgenommen?

Ja, leider. Ich war zu Beginn meiner beruflichen Laufbahn ja auch in den Medien tätig. Was wir damals bei aller Kritik an Personen und Sachverhalten

als journalistische Ethik hochgehalten und gepflegt haben, ist heute leider vielerorts verloren gegangen. Wirklich recherchieren, harte Fakten zusammentragen und seriös berichten, all dies ist nicht mehr gefragt. Die schnelle Schlagzeile zählt. Je negativer der Titel, desto besser. Ob inhaltlich alles stimmt, ist unwichtig geworden. Keine schöne Entwicklung.

Vor welchen Aufgaben steht Therwil? Werden Sie das lokale (Polit-)Geschehen weiterhin verfolgen?

Nun, kurzfristig die Realisierung des neuen Schulhauses Wilmet; ein Generationenprojekt, ein finanzieller Brocken, der aber dank der gesunden Finanzlage bestens verkraftet werden kann. Mittel- bis langfristig die Umsetzung der im Richtplan gesetzten Ziele der inneren Verdichtung, damit weiterhin ein gesundes Wachstum möglich bleibt. Die drohende Überalterung der Bevölkerung, das Sozial-, Flüchtlings- und Asylwesen, die Zentrumsplanung (Stichwort: Bahnhofstrasse) und natürlich der Verkehr sind ebenfalls Themen, die Therwil in den nächsten Jahren beschäftigen werden. Und als grosse Herausforderung wird die neue Aufgabenteilung zwischen Kanton und Gemeinden, und die in diesem Zusammenhang geplante Regionalisierung, für viel Gesprächsstoff sorgen. Ich werde mich gerne auch zukünftig in geeigneter Form an diesen Diskussionen beteiligen und das Geschehen in Therwil aktiv mitverfolgen.

Wie würden Sie einem Ortsfremden Ihr ganz persönliches Therwil beschreiben?

Ich wohne jetzt – wohlverstanden als Stadt-Basler und aktiver Fasnächtler – seit 34 Jahren in Therwil. Das sagt wohl alles! Die Nähe zur Stadt, die optimale Anbindung mit dem ÖV, das Wohnen im Grünen, die Freizeitmöglichkeiten, das sportliche und kulturelle Angebot, die vielen Vereine, das nahe Elsass, die lebendige Landwirtschaft, die prächtige Landschaft und vor allem die vielen netten und lieben Leute – das alles zusammen bietet nur Därwil!

Es ist mir persönlich ein grosses Anliegen, Theo für dieses Interview zu danken. Wunderschön auch seine Grussworte (siehe Kastenartikel) an die Leserschaft. Dass wir, die BiBo-Redaktion, stets auf den Support und Goodwill von Theo Kim zählen durften, sei explizit erwähnt. Und wir freuen uns, wenn wir dich, Theo, weiterhin an Anlässen sehen werden! Und wünschen ihm in seinem neuen Lebensabschnitt, mit seiner Gattin und Liebsten, alles Gute und vor allem Gesundheit!

Text und Interview: Georges Küng

Theo Kim sagt «Danke»

Beim Erscheinen dieser Zeilen sind es genau 21 Tage, seitdem ich – nach 15-jähriger Tätigkeit als Gemeindeverwalter – meine Pension angetreten habe.

Mit noch kurzer, aber doch schon etwas zeitlicher Distanz zu den letzten paar Monaten, Wochen und Tagen meiner beruflichen Tätigkeit, die ganz zum Ende sehr emotional ausfiel, lasse ich diese Jahre nun gerne nochmals Revue passieren. In Erinnerung bleiben – nebst ganz wenigen negativen Momenten – primär viele unvergessliche Erfahrungen, Erlebnisse und Begegnungen, die ich zusammen mit den Gemeinderäten, allen Mitarbeitenden, den Behörden, Kommissionen, Institutionen, Vereinen und Organisationen sowie unzähligen Einwohnerinnen und Einwohnern von Therwil erleben durfte. Ihnen allen möchte ich auf diesem Weg meinen herzlichsten Dank für das grosse Vertrauen und die stets gewährte Unterstützung ausspre-

chen. Ich habe 15 spannende, ereignisvolle und überaus bereichernde Berufsjahre in «Därwil» verbringen dürfen. Merci beaucoup.

Während ich nunmehr daran bin, mich aktiv zu erholen und meine neue Lebensphase zu strukturieren und zu organisieren, geht der Alltag in Therwil weiter. Ich wünsche meinem Nachfolger, Eduard D. Löw, dem ganzen Team sowie dem Gemeinderat eine weiterhin konstruktive Zusammenarbeit, um die kommenden Aufgaben erfolgreich zu meistern. In unserem Kanton Baselland, dessen Finanzen in den letzten zehn Jahren fast schon systematisch, zumindest aber fahrlässig, von Regierung und Landrat an die Gemeinden in den nächsten paar Jahren grosse Herausforderungen zu. Ich wünsche zum Wohle der Gemeinde Therwil gutes Gelingen.

Theo Kim,
ehemaliger Gemeindeverwalter

Gemeindeinformationen

Baugesuche

Nr. 1109/2016 – GesuchstellerIn: Gaba Therwil GmbH, Grabetsmattweg 1, 4106 Therwil – Projekt: Zweckänderung: alt Lagerraum in neu Fitnessraum / Aussentreppe, **Neuaufgabe: Profile**, Grabetsmattweg 1, 4106 Therwil – ProjektverfasserIn: Seidler Gerhard Architekt, Feilner-Strasse 3a, D-10969 Berlin.

Die Pläne können auf der Gemeindeverwaltung (Bauabteilung) während der Schalteröffnungszeiten **bis 1. August 2016** eingesehen werden. Einsprachen sind **bis zum 1. August** schriftlich und begründet in vier Exemplaren an das Bauinspektorat Baselland, Rheinstrasse 29, 4410 Liestal, zu richten.

Zivilstandsnachrichten

Geburten

Basel BS

22. Juni 2016: **De Pascale, Mila Emma**, Tochter der De Pascale, Jasmine Elisabeth von Elsau ZH und des De Pascale, Carlo von Italien, alle wohnhaft in Therwil BL.

Basel BS

22. Juni 2016: **Alter, Elias Yannick**, Sohn der Alter, Sara Ivana von Maur ZH und des Alter, Andreas von Büren SO, alle wohnhaft in Therwil BL.

Aktuelle Bücher
aus dem
reinhardtverlag
www.reinhardt.ch

Vereine



Wir suchen den Namen des Sieger-Munis

Ob Antonio, Berthold oder einfach Clemens, Ihre Kreativität ist gefordert! Das LandFest17, welches vom 11.–13. August 2017 in Therwil über die Bühne gehen wird, ist ein Fest für alle und jeden. Genau deshalb möchten wir auch Sie mitbestimmen lassen, welchen Namen der Muni, unser stolzer Siegerpreis für das Nordwestschweizerische Schwingfest, erhalten soll.

Der Gewinnername wird unter allen Vorschlägen von einer fachkundigen Jury ausgewählt. Der erfolgreiche Namensgeber erhält als Preis zweimal einen gedeckten Sitzplatz am Schwingfest vom Sonntag, 13. August 2017, sowie eine Flasche Champagner (oder Rimus) für den Samstagabend. Der Wettbewerb läuft noch bis am **Freitag, 12. August 2016**, und der Gewinnername wird am Anschwingen anlässlich der Munitaufe vom **Samstag, 13. August 2016**, auf dem Dorfplatz in Therwil verkündet. Also, nichts wie los – wir sind gespannt auf Ihren Vorschlag!

Das Online-Formular für die Teilnahme am Wettbewerb inkl. Teilnahmebedingungen finden Sie auf unserer Website www.landfest17.ch oder via Facebook unter landfest17.

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

1. August 2016

➔ Vorgezogene Abschlusszeiten

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am **Freitag, 29. Juli, 17 Uhr**. Inseratenschluss ist am **Dienstag, 2. August, 12 Uhr**.



BiBo-Nummern und -Adressen:

Telefon 061 264 64 34
E-Mail: redaktion@bibo.ch
www.bibo.ch

 **Go Further**

FORD FIESTAL

0% LEASING



ENJOY SUMMER LIVE: MACH JETZT EINE SPRITZTOUR MIT DEM FORD FIESTA.

Die Sonne brennt, die Party ruft und deine Freunde sind schon längst am Strand? Mach dich jetzt auf den Weg und folge ihnen! Mit deinem neuen Ford Fiesta Energy Edition erwartest dich der heisseste Sommer deines Lebens – und das mit einem 0%-Leasing und einem Hammerpreis ab 129 Franken im Monat.

Wir feiern noch mehr als den Sommer! Der Ford Fiesta hat sein 40-jähriges Jubiläum und wir geben dir die Möglichkeit, das Leasing mit einer Laufzeit von bis zu 40 Monaten abzuschliessen.

Auto Wydematt AG
Laufenstrasse 6, 4226 Breitenbach, Tel. 061 789 12 12
www.autowydematt.ch, info@autowydematt.ch

Auto Götte AG
Christoph Merian-Ring 3, 4153 Reinach, Tel. 061 717 94 50
www.autogette.ch, f.goette@autogette.ch

 **Gemeinde- und Schulbibliothek Therwil**

«Bibliofreckles»- Sommerwettbewerb

Jede Woche erscheint während der Schulsommerferien im BiBo ein kleines Rätsel. Wir suchen jeweils ein Lösungswort und darin befinden sich Buchstaben, die am Ende unser Lösungswort ergeben. Dieses Wort senden Sie bitte an die Bibliothek Therwil, Kirchhain 2, 4106 Therwil – oder per Mail: info@bibliothek-therwil.ch. Einsendeschluss ist der **20. August** (Poststempel). Bitte Angaben von Name, Adresse und Telefonnummer nicht vergessen!

Mit etwas Glück gewinnen Sie folgende Preise:

- * Café Grellinger: 2 x 2 Gutscheine für ein Frühstück à je Fr. 15.50
- * Drogerie Eichenberger: Fr. 50.– Gutschein und getr. Apfelschnitz
- * Restaurant Bahnhöfli: Fr. 50.– Gutschein
- * Papeterie Korei: 1 Farbstiftschachtel (im Wert von ca. Fr. 50.–)
- * Brillenstudio Saladin: 1 Lesebrille (im Wert von Fr. 30.–)

Wir bedanken uns herzlich für die gespendeten Preise dieser Therwiler Geschäfte!

3. Woche

Wir sind in der Woche 3 unseres Wettbewerbs und suchen für unseren Wettbewerb eine Aktion, welche ursprünglich aus Amerika kommt. Deshalb auch das englische Wortteil im Namen. Seit zwei Jahren machen Bibliotheken so aufmerksam auf sich. Letztes Jahr wurden Fahrradsättel überzogen, dieses Jahr wurde eine Wanderung mit Daniel Zahno organisiert. Welche Aktion suchen wir? Notieren Sie den 4. und 9. Buchstaben des Wortes.

Sommerferien in der Bibliothek

Während der Sommerferien (Samstag, 2. Juli, bis Samstag, 13. August) freuen wir uns **jeden Montag von 15–20 Uhr** auf Ihre Besuche (Montag, 1. August, geschlossen). Medien können Sie via unsere Homepage www.bibliothek-therwil-ve

längern oder senden Sie uns eine E-Mail info@bibliothek-therwil.ch. Das Bibliotheksteam wünscht Ihnen wunderschöne Sommertage und gute Erholung!

Jahresbericht Phari



Hier finden Sie einen kleinen Ausschnitt unseres ersten Jahresberichtes. Der ganze Text können Sie auf unserer Homepage www.vereinphari.ch nachlesen. Gerne senden wir Ihnen auch ein Exemplar zu, wenn Sie uns über verein.phari@bluewin.ch kontaktieren.

«Der Bedarf nach kontinuierlicher Hilfe für Personen und Familien, die unter oder am Existenzminimum leben, ist ein Thema, welches wir unbedingt aufgreifen wollten. Basel-Stadt bietet mit dem Tischlein-deck-dich, dem Caritas-Laden oder der Gassenküche ein breites Angebot für bedürftige Menschen. Im Baselbiet gibt es jedoch wenige davon. Arme Menschen gibt es aber auch hier im Leimental. Wir waren uns einig, dass wir einen Verein gründen möchten und hatten den Namen dafür bald gefunden: Phari (lateinisch = Leuchtturm). Im Juni 2015 war es dann soweit: Wir konnten unsere Türe in Therwil öffnen. Im August 2015 gelang es uns, mit der «Schweizer Tafel» einen Vertrag über eine wöchentliche Gratislieferung abzuschliessen. Dank den Publikationen im «BiBo» und auf «20min online» wurden bald viele Menschen auf unseren Verein aufmerksam. Unterdessen haben wir bereits über 85 Berechtigungskarten ausgestellt und haben einen Freiwilligenpool von über 30 Helferinnen und Helfern. Jede Woche kommen ca. 120 Personen (Familien, Alleinerziehende, Senioren, Studenten und weitere Einzelpersonen) bei uns vorbei und erhalten Kleidung, Lebensmittel und Hygieneprodukte, welche ihr Budget etwas entlasten.»

Den ganzen Jahresbericht finden Sie unter www.vereinphari.ch
Gabi Huber und Brigitte Marques

SeniorInnen

Therwil Vital

Sturzpräventions-Kurse

Unsere Sturzpräventions-Kurse nach Dalcroze sind ideal für Menschen ab 60, welche eine lustvolle Aktivität suchen zur Erhaltung oder Verbesserung der geistigen und körperlichen Mobilität. Die Teilnahme erfordert keine Vorkenntnisse. Die natürlichen Körperbewegungen werden mit Klaviermusik begleitet und bilden die Grundlage aller Übungen.

Die nächsten Kurse finden statt:

16. August–20. September, (Kurse zu 6 Lektionen)
Kurszeiten: Dienstag, 10.20–11.10 Uhr oder von 11.20–12.10 Uhr
Kursort: Katholisches Pfarreiheim, Hinterkirchweg 33, 4106 Therwil
Kosten: für Teilnehmer/innen von Therwil Fr. 8.– pro Lektion, für Auswärtige Fr. 10.– pro Lektion. Die Kurskosten werden am ersten Kurstag einkassiert.

Vorschau auf die Kurse im 4. Quartal:
18. Oktober–20. Dezember (Kurse zu 10 Lektionen)

Anmeldung und Informationen: Silvia Regazzoni, Telefon 061 721 71 52 oder 061 721 80 33, E-Mail: silvia.regazzoni@therwilvital.ch

Therwil Vital freut sich auf Sie

Dies und Das

Voranzeige

Sonntag, 7. August, 11 Uhr

2. Jazz uf em Dorfplatz Therwil mit den Loamvalley Stompers

Special Guest: Colette Greder

Eintritt frei, Festwirtschaft

Die Gemeindehomepage www.therwil.ch

Vereine

Sommerlager 2016 – Rückblick

Die Jungwacht Therwil wurde als entfernte Verwandtschaft vom grossen Mafiaboss Don Francesco Falcone angeschrieben, um das Erbe des alten Don anzutreten. Unter dem Motto: «Silber oder Blei – d'Wahl stoht dir frei» meldeten sich die Kinder für das Sommerlager an. Doch als wir mit 51 Kindern und 17 Leitern am Bahnhöfli Therwil auf ihn trafen, wurde er durch eine fremde Mafiafamilie entführt! Durch einen gefundenen Kartenhinweis verschlug uns die Rettungsaktion ins entfernte Rueun (GR), wo wir uns als Erstes als Mafiosi ausbilden liessen, damit wir es auch mit den Entführern aufnehmen konnten. Nach einer sonnigen ersten Woche mit vielen Abenteuern gelang es uns endlich, Francesco aus den Fängen der Bösewichte zu befreien. Doch der Fall war noch nicht abgeschlossen: Die Entführung wurde geplant durch einen Verräter aus den eigenen Reihen! Bevor dieser nicht gefasst war, konnten wir das Erbe noch nicht antreten. Doch auch diese Aufgabe meisterten wir in der zweiten Woche mit Bravour und der Don vertraute uns sein Erbe endlich an.



Die Zeit verging wie im Fluge und das Lager war viel zu schnell vorbei. Trotzdem blicken wir auf ein grossartiges Lager zurück mit viel Spass, Action und abwechslungsreichen Spielen. Um die schönsten Momente noch einmal aufleben zu lassen, treffen wir uns am **16. September** in der Mehrzweckhalle zum Lagerrückblick, um uns die beiden Lagerfilme von Jungwacht und Blauring anzusehen.
Euer Leitungsteam der Jungwacht Therwil – Wir sind deine Sommerferien!



Farbinserate sind eine gute Investition



www.bibo.ch

Jemand, der aufhört zu werben, um Geld zu sparen, könnte genauso gut seine Uhr stehen lassen, um Zeit zu sparen!

www.landi.ch

Landi aktuell

je **3.50**

6 x 150 cl



Farmer Mineralwasser
Multipack. PET.
87523 Mit Kohlensäure 3.50
87524 Ohne Kohlensäure 3.50
87534 Wenig Kohlensäure 3.50

je **3.55**

6 x 150 cl



Farmer Tafelwasser
Multipack. PET.
87559 Citro 3.55
87599 Grapefruit 3.55
87578 Orange 3.55

je **4.60**

6 x 150 cl



Farmer Ice Tea
Multipack. PET.
87708 Lemon 4.60
87709 Peach 4.60

2.50

6 x 25 cl
-42/Dose



Farmer Energy Drink
Taurin- und koffeinhaltiges Spezialgetränk. 87818

Dauertiefpreise



Gemeindeinformationen

Ansetzung der Urnenabstimmung gegen den Beschluss der Einwohnergemeindeversammlung Ettingen vom 16. März 2016 betreffend die Sondervorlage Neubau Sportanlagen «Toggessenmatten» auf den 25. September 2016

Der Regierungsrat hat am 21. Juni 2016 das Nichteintreten auf die Beschwerde gegen die Beschlüsse 4. Sondervorlage Neubau Werkhof, 5. Ergänzung der Zweckbestimmung im Teilzonenplan Kammermatten/Toggessenmatten (OeWA-Zone für neuen Werkhof) und 7. Sondervorlage Neubau Sportanlagen «Toggessenmatten» der Einwohnergemeindeversammlung vom 16. März 2016 beschlossen. Dieser Regierungsratsbeschluss ist mittlerweile in Rechtskraft erwachsen.

Da der Beschwerde aufschiebende Wirkung zukam, kann auf das mit 559 gültigen Unterschriften zustande gekommene Referendum gegen den Beschluss der Einwohnergemeindeversammlung Ettingen vom 16. März 2016 betreffend die Sondervorlage Neubau Sportanlagen «Toggessenmatten» erst jetzt ein Abstimmungstermin angesetzt werden. Demgemäss hat der Gemeinderat an seiner Sitzung vom 18. Juli 2016 die Urnenabstimmung auf den 25. September 2016 festgelegt.

Wahl der Sozialhilfebehörde Ettingen – Informationen zum Wahlprozedere

Die Erneuerungswahl der Sozialhilfebehörde für die Amtsperiode vom 1. Januar 2017 bis 31. Dezember 2020 wurde durch den Gemeinderat auf den 25. September 2016 angesetzt.

Die Sozialhilfebehörde besteht aus fünf Mitgliedern, wovon ein Mitglied von Amtes wegen durch den Gemeinderat gestellt wird. Zu wählen sind folglich vier Mitglieder. Bei der Wahl der Sozialhilfebehörde handelt es sich um eine Urnenwahl im Mehrheitswahlverfahren (Majorz), wobei die Stille Wahl zulässig ist.

Zur Ermöglichung der Stillen Wahl können der Gemeindeverwaltung ab sofort bis zum 48. Tag vor dem Wahltag, d. h. bis zum **8. August 2016, 17 Uhr**, Wahlvorschläge eingereicht werden. Ein Wahlvorschlag darf nicht mehr Vorgeschlagene enthalten, als Mandate auf den Wahlkreis entfallen (max. vier). Die Vorgeschlagenen sind mit ihren Vornamen, Namen, Geburtsdaten, Berufen bzw. Tätigkeiten, Wohnadressen und Heimatorten zu bezeichnen. Der Wahlvorschlag muss die unterschriebene Zustimmung der Vorgeschlagenen zu ihrer Kandidatur enthalten, wobei die Zustimmung nicht zurückgezogen werden kann. Die gleichen Kandidaten oder Kandidatinnen dürfen nur auf einem Wahlvorschlag aufgeführt sein, andernfalls sie auf allen Wahlvorschlägen gestrichen werden. Der Wahlvorschlag muss von mindestens 15 in Ettingen

wohnhaften Stimmberechtigten handschriftlich unterzeichnet sein. Dabei darf eine stimmberechtigte Person nur einen Wahlvorschlag unterzeichnen und kann nach Einreichung des Wahlvorschlags ihre Unterschrift nicht zurückziehen.

Formulare für die Wahlvorschläge können unter www.bl.ch → Landeskanzlei → Politische Rechte → Wahlvorschläge → Gemeindewahlen heruntergeladen oder auf der Gemeindeverwaltung bezogen werden.

Wenn am 34. Tag vor dem Wahltag, d. h. am 22. August 2016, die Zahl der Vorgeschlagenen gleich gross ist wie die Zahl der zu Wählenden (vier), widerruft der Gemeinderat als Erwahungsinstanz die Urnenwahl, erklärt die Vorgeschlagenen als gewählt und veröffentlicht die Namen der Gewählten mit dem Hinweis auf die Beschwerdemöglichkeit.

Sollte es zu keiner Stillen Wahl kommen, ist im Majorzsystem gewählt, wer am 25. September 2016 das Absolute Mehr erreicht. Dabei werden die gültigen Stimmen durch die doppelte Anzahl der zu Wählenden geteilt (2 x 4 = 8). Die auf den Quotienten folgende höhere Zahl ist das Absolute Mehr. Wird das Absolute Mehr nicht erreicht, wird am 27. November 2016 eine Nachwahl stattfinden, wobei diejenigen Personen gewählt sind, welche am meisten Stimmen (Relatives Mehr) erhalten haben.

Gemeindeverwaltung,
Zentrale Dienste

Budget 2017 – Einreichungsfrist für Budgetbegehren

Begehren, die im Budget 2017 berücksichtigt werden sollen, sind bis spätestens **31. Juli 2016** schriftlich und begründet an den Gemeinderat zu richten.

Vereine und Organisationen werden ausdrücklich auf den Wegfall des Automatismus der Ausrichtung von Gemeindebeiträgen ohne konkrete Zweckbestimmung hingewiesen. Stattdessen sollen zukünftig gezielt Projekte unterstützt werden. Den Anträgen von Vereinen und Organisationen sind die letzte Jahresrechnung sowie das Budget für das zu unterstützenden Projekt beizulegen.

Der Gemeinderat dankt im Voraus für die Einhaltung der Einreichungsfrist.

Gemeinderat

Gemeindeversammlung vom Mittwoch, 31. August 2016, entfällt

Mangels beschlussfähiger Traktanden entfällt die Gemeindeversammlung vom **Mittwoch, 31. August 2016**. Die nächste Gemeindeversammlung findet am Donnerstag, 8. Dezember 2016 statt.

Gemeindeverwaltung,
Zentrale Dienste

Gratulation

Am 26. Juli 2016 feiert **Herr Hanspeter Böhler**, wohnhaft Hollenweg 6, seinen 80. Geburtstag.

Wir gratulieren herzlich.

Gemeinderat

GGA Ettingen

Bevor Sie sich über Ton und Bild Ihres Fernsehgerätes beklagen – stets zuerst die Nachbarn fragen.

Sollte an Ihrem Gerät eine Bild- oder Tonstörung auftreten, stellen Sie bitte zuerst fest, ob die Geräte Ihrer Nachbarn dieselben Störungen aufweisen.

Erst wenn dies der Fall ist, rufen Sie bitte umgehend den **Störungsdienst, Tel. 061 926 77 99**, an. Sie helfen damit Umtriebe zu vermeiden.

Besten Dank!

Veranstaltungskalender 2016

Datum	Anlass / Wer	Ort
21. Juli, 12 Uhr	Mittagstisch, Ettige mitenand	Blumenrain, Therwil
23.–24. Juli 17 Uhr	Sommernachtsfest 2016 Männerchor Ettingen	Richenmattweg (Zimmerei Stöcklin)
4. August, 12 Uhr	Mittagstisch, Ettige mitenand	Blumenrain, Therwil
6. August	Bike-Tour Blauen Biker Mountain-Bike-Club	Surprise
10.–17. August	Bikewoche Vorstand Blauen Biker Mountain-Bike-Club	Wallis – Aosta
14. August 10–18 Uhr	Wyfest Weinbauverein Ettingen	Im Rebbegg, Ettingen
14. August	Räbhüelfest mit Auftritt Chor Kirchenchor Ettingen	
14. August	Bike-Rennen Blauen Biker Mountain-Bike-Club	Grindelwald
16. August 12.15 Uhr	Mittagstisch für Gross und Klein Reformierte Kirchgemeinde	Rekizet
17. August 18–20.30 Uhr	Blutspende-Aktion Blutspende-Verein Ettingen	Schulanlage Hintere Matten
18. August, 12 Uhr	Mittagstisch, Ettige mitenand	Blumenrain, Therwil
18. August 14–17 Uhr	Senioren-Nachmittag Frauenverein Ettingen	Kath. Pfarreiheim
19. August ganztags	Ausflug Insel Mainau Kirchenchor Ettingen	
20.–22. August	Rennrad-Tour in 24 Stunden ans Meer Blauen Biker Mountain-Bike-Club	Oberried nach Savona (I)
21. August 11 Uhr	Ökum. Gottesdienst für Gross und Klein zum Schulanfang, Ref. Kirchgemeinde	Kath. Kirche
21. August 19 Uhr	Taizé-Gottesdienst Reformierte Kirchgemeinde	Ref. Kirche, Therwil
23. August 12.15 Uhr	Mittagstisch für Gross und Klein Reformierte Kirchgemeinde	Rekizet
24. August 14.30 Uhr	Kino mit Zvieri: Live is life 2 Reformierte Kirchgemeinde	Rekizet
24. August 18.30 Uhr	Konf-Infoabend für Eltern und KonfirmandInnen, Reformierte Kirchgemeinde	Rekizet
24. August 19–22 Uhr	Blockhüttenfest Frauenverein Ettingen	Treffpunkt bei der Linde
27.–28. August	Bike-Rennen Blauen Biker Mountain-Bike-Club	Schänzli, Muttenz
28. August 10 Uhr	10 Jahre Wegbegleitung, ökum. Gottesdienst, Reformierte Kirchgemeinde	Kath. Kirche, Therwil
28. August 11 Uhr	Familienbummel Männerriege Ettingen	Schulhaus Hintere Matten, Veloständer
30. August 12.15 Uhr	Mittagstisch für Gross und Klein Reformierte Kirchgemeinde	Rekizet

Die Verantwortung für die Richtigkeit der publizierten Daten liegt bei den Vereinen bzw. Veranstaltern.

Die Gemeindepolizei informiert – Feuerwerk

Schon bald ist wieder **1. August** und es werden traditionell Feuerwerkskörper gezündet. Dass nicht jedermann und zu jedem Zeitpunkt Feuerwerk und sonstige Knallkörper abfeuern darf, dürfte ausreichend bekannt sein. Auch in Ettingen ist das Abbrennen von Feuerwerk im Polizeireglement § 8 Abs. 1 geregelt. Ausserhalb von traditionellen Anlässen ist es ohne ausdrückliche Bewilligung des Gemeinderates untersagt, Knallkörper und Feuerwerk jeglicher Art abzubrennen. Das Feuerwerk muss in der Schweiz zugelassen sein. Auch das Einführen von pyrotechnischen Gegenständen (Feuerwerkskörper) in die Schweiz benötigt eine Einfuhrbewilligung von der Zentralstelle Sprengstoff und Pyrotechnik. Ohne Bewilligung eingeführt werden dürfen jedoch pyrotechnische Gegenstände zu Vergnügungszwecken im Reisenden- und Grenzverkehr bis zu einem Gesamtgewicht von 2,5 kg brut-

to. Der Postversand von Feuerwerk ist verboten.

Verboten sind u. a. Lady-Kracher, die länger als 22 mm sind und/oder einen Durchmesser von mehr als 3 mm aufweisen. Auch Knallteufel mit einem Satzgewicht von mehr als 2,5 mg sind verboten.

Für das Abbrennen von Feuerwerk muss zudem immer eine dem verwendeten Feuerwerk angepasste Umgebung gewählt werden. Grundsätzlich ist bei jedem Gebrauch von Feuerwerk und Pyrotechnik Folgendes zu beachten:

- Kein Feuerwerk in Kinderhände unter 12 Jahren.
- Feuerwerk und Pyrotechnik nur an geeigneten Standorten abfeuern.
- Raketen oder sonstiges wegfliegendes Feuerwerk nicht innerhalb von Wohngebieten abfeuern.

• Personen sollten immer genügend Abstand zur Pyrotechnik halten.

• Keine Tiere in die Nähe von Feuerwerk mitnehmen.

• Kein Feuerwerk gegen Menschen und Tiere richten.

• Nehmen Sie Rücksicht auf Tiere.

• Abgefeuertes Feuerwerk nach Erkalten einsammeln und fachgerecht entsorgen.

• Bei Unfällen mit Feuerwerk und möglicher Brandgefahr oder bei Brandverletzungen sofort Feuerwehr oder Rettungsdienste (112, 117, 118) verständigen.

In diesem Sinne wünscht Ihnen die Gemeindepolizei einen schönen und unfallfreien Nationalfeiertag.

Gemeindeverwaltung,
Gemeindepolizei

Gemeindeverwaltung:

Kirchgasse 13
Telefon 061 726 89 89
Fax 061 726 89 88
Homepage: www.ettingen.ch

Öffnungszeiten:

Montag	8.30–11.30 Uhr und 14.00–18.30 Uhr
Dienstag	8.30–11.30 Uhr
Mittwoch	8.30–11.30 Uhr und 14.00–16.00 Uhr
Donnerstag	8.30–11.30 Uhr
Freitag	8.30–11.30 Uhr und 14.00–16.00 Uhr

Gemeindepräsidentin:

Sibylle Haussener
Telefon 061 721 59 61
Sprechstunden: Donnerstag 15–18 Uhr
nach Vereinbarung unter Telefon
061 726 89 89

Gemeindeverwalter:

Hans Rudolf Aeberhard
Telefon 061 726 89 80
In dringenden Fällen ausserhalb der
Bürozeiten: Telefon 079 269 66 78

Werkhof:

Hauptstrasse 42a
Telefon 061 721 50 73 und
079 241 90 64

Gemeindepolizei:

Jörg Linder, Telefon 061 726 89 74 und
079 796 29 34
Termine nach vorgängiger telefonischer
Vereinbarung.

Bei Abwesenheit in dringenden Fällen:
Polizei Basel-Landschaft, Telefon 117

Soziale Dienste:

c/o Gemeindeverwaltung
Telefon 061 726 89 66

Brunnenmeister:

Peter Stöcklin
Telefon 079 645 95 10 (tagsüber) und
Telefon 061 726 89 60 (Pikettdienst)

Förster:

Christoph Sütterlin
Telefon 061 731 11 16 und 079 426 11 23

GGA-Störungsdienst:

Telefon 061 926 77 99

Bürgergemeinde:

Verwaltung: Im Nebengraben 21
Telefon 061 723 19 90
Verwalterin: Claudia Thüring
Telefon Privat 061 721 91 40

Weitere Adressen finden Sie im
Telefonbuch unter «Gemeinde» oder in
den verschiedenen Rubriken unserer
Homepage www.ettingen.ch.



Farbinserate fallen auf!





«Ich habe mir eine Ecke eingerichtet, um die Getränke zu entwickeln»

Michael Schneider weiss unglaublich viel, wenn es ums Mixen und die Kreation von neuen Getränken geht – kein Wunder: Der 36-Jährige ist Barchef im legendären «Café Des Arts» in Basel, ist an der Entwicklung eines neuen «Tonic Waters» beteiligt und hat sich in seinem Haus in Ettingen, wo er mit seiner Frau und seiner Tochter wohnt, eine «Hexenküche» – wie er es nennt – eingerichtet: Dort produziert er Gin und andere alkoholische Getränke unter einer eigenen Marke. Der BiBo hat sich mit ihm getroffen.



Unter dem Namen «The Seventh Sense» kreieren und vertreiben Sie von Ettingen aus verschiedene alkoholische Produkte. Wie sieht die Palette aus?

Unter meiner Marke laufen mittlerweile elf Getränke, wobei das Hauptprodukt klar der Gin ist. Daneben gibt es verschiedene Liköre, wie etwa den Falernum, einen Likör auf Rumbasis oder auch einen Kaffeelikör. Dann habe ich weiter Cocktailzusätze in verschiedenen Geschmacksrichtungen wie Vanille, Orange oder Schokolade. Es geht mir auch darum, die Leute zu ermuntern, mit den verschiedenen Produkten selber etwas zu kreieren, zu experimentieren. Mit zwei bis drei Zutaten kann man einen wunderbaren eigenen Drink basteln.

Wie ist Ihr Geschäft entstanden?

Weil die Nachfrage nach Gin Tonic in den letzten Jahren wieder stark gestiegen ist, kam ich mit meinem Chef der Sygama SA in Basel auf die Idee, ein eigenes Tonic Water zu entwickeln. Dabei durfte ich die Geschmacksentwicklung

leiten, was etwa zwei Jahre dauerte und eine sehr spannende Aufgabe ist. Da kam mir die Idee, zu diesem Tonic Water eben einen passenden Gin zu kreieren. Zudem haben wir in der Bar viel experimentiert und Verschiedenes ausprobiert. Man bekommt ja bei der Arbeit auch immer ein direktes Feedback von den Gästen. So habe ich gesehen, was

den Gästen schmeckt und immer mehr eigene Ideen entwickelt. Dabei ging es letztlich um den Spass und die Leidenschaft für neue interessante Getränke. Meine Kollegen ermunterten mich dazu, aus den selber kreierten Mischungen eine Marke zu machen. So war dann «The Seventh Sense» geboren. Das war vor drei Jahren. Die ersten zwei Jahre waren

Aufbauarbeit, aber mittlerweile habe ich im ganzen Leimental, in Basel und anderen Städten Abnehmer gefunden.

Sie machen Ihre Produkte zu Hause. Wie muss man sich das vorstellen?

Ich habe dort meine kleine Hexenküche eingerichtet. Was ich dort mache, kann man eigentlich Spirituosenveredelung nennen. Dazu kaufe ich die Destillate ein, die meine Ausgangsbasis bilden. Weiter habe ich auch ätherische Öle, um den Geschmack abzurunden. Dann probiere ich eben aus, wäge ab, mixe neu, prüfe den Reifungsprozess. Das kann dann schon mehrere Stunden dauern. Destillate mit einem zu hohen Alkoholgehalt bewahre ich aber nicht zu Hause auf, das wäre zu gefährlich.

Sie müssen bei der Entwicklung eines Getränkes ja auch viel probieren... Steigt einem der Alkohol dabei nicht in den Kopf?

Bei der Entwicklung eines neuen Produktes, bei der man halt laufend probieren muss, ist verantwortungsbewusstes Verhalten schon wichtig. Ich mache das immer abends, wenn ich niemanden störe und dann auch zu Bett gehen kann. Für die Geschmacksentwicklung habe ich mir dafür eine wohlige Ecke eingerichtet, die licht- und farbmassig neutral ist und ich mich ganz auf den Geschmack konzentrieren kann. Zu viel darf es aber so oder so nicht sein, weil man dann den differenzierten Geschmackssinn verlieren würde. Und mittlerweile habe ich auch meine Grundrezepte, die ich kenne und nicht extra probieren muss.

Haben Sie bei der Geschmacksentwicklung ein definiertes Ziel oder probieren Sie einfach mal aus?

In dieser Hinsicht bin ich ziemlich eigen-sinnig. Ich habe eine ganz klare Vorstellung im Kopf, wie das Getränk am Schluss schmecken soll. Ich probiere dann so lange aus, bis ich genau das gewünschte Ergebnis habe – entsprechend braucht das auch Zeit. Und das Feedback der Kollegen ist ja dann auch immer positiv.

Haben Sie sich das alles selber beigebracht?

Ja. Eigentlich kann ich mir nicht so recht erklären, woher das kommt. Aber es ist meine Leidenschaft, der ich täglich viel Energie nachgehe. Ich schlafe ja auch nicht viel. Dass ich damit auch den Lebensunterhalt bestreiten kann, ist natürlich ein grosses Glück. Ich sehe es aber nicht als Arbeit an.

Warum eigentlich «The Seventh Sense»?

Wenn man nach der Zwölf-Sinnes-Lehre geht, ist der siebte Sinn der Geschmacks-sinn. Das Empfinden und die Wahrnehmung des Geschmacks sind ja eine hochkomplexe Angelegenheit. Warum nehmen wir die Dinge so wahr und nichts anders? Darauf wollte ich mit dem Namen anspielen.

Fühlen Sie sich wohl in Ettingen und Basel?

Ja sehr, es ist zu meiner Heimat geworden. Besonders Ettingen ist schön gelegen und ich habe mich immer wohlfühlt. Und als ich das «Café Des Arts» in Basel das erste Mal betreten habe, war ich von dem Lokal sofort begeistert und wusste: Hier will ich bleiben!

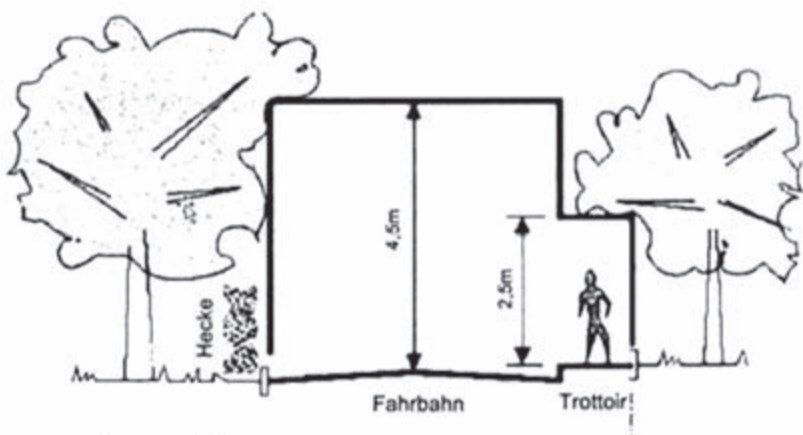
Danke für das Gespräch.

Interview und Foto: Caspar Reimer

Gemeindeinformationen

Heckenrückschnitt

Im Interesse der Verkehrssicherheit, vor allem für die Sicherheit der Fussgänger, werden, gestützt auf § 46 des Strassenreglements (Lichttraumprofil, s. Anhang 6), alle Liegenschaftsbesitzer/innen ersucht, ihre Grünhecken, Sträucher und Bäume entlang von Strassen, insbesondere an Kreuzungen, periodisch zu kontrollieren und dauerhaft zurückzuschneiden. Ebenso sind **Beleuchtungskandelaber, Hydranten, Verkehrsschilder und Randsteine**, falls nötig, freizulegen.



Grünhecken dürfen auf ihrer gesamten Höhe die Parzellengrenzen nicht überschreiten.

Wir machen darauf aufmerksam, dass der nächste Häckseldienst am Mittwoch, 14. September 2016 stattfindet.

Die Kontrolle des Heckenrückschnitts wird Anfang September 2016 durchgeführt.

Im Namen aller Strassen- und Trottoirbenutzer/innen danken wir für eine prompte Erledigung all-fälliger Rückschnittmassnahmen.

Gemeindeverwaltung, Bauabteilung

Abfallkalender

Hauskehricht und brennbares Kleinsperrgut in der Regel jeden Dienstag (siehe Abfallkalender)

Biosammlung
Mittwoch, 27. Juli 2016

Gartenabraum wie Baum- und Strauch-schnitt, Laub, Rasen und Gräser (frisch oder getrocknet), **organische Rüstabfälle und Speisereste**.

In Behältern wie Grüngutcontainern, Gartenbags oder in Bündeln mit Hanf-, Sisal- oder Kokosfaserschnur zusam-mengebunden (Grüngut).

Speisereste und sonstige organi-sche Abfälle sind zwingend in Grüngutcontainern zu entsorgen. Jahresvignetten für die Grüngut-container sind auf der Gemeinde-verwaltung und bei der Poststelle Ettingen erhältlich.

Bereitstellung bis 7 Uhr

Papier/Karton
Mittwoch, 3. August 2016, (in der Regel jeden 1. Mittwoch des Monats)

Häckseldienst
Mittwoch, 14. September 2016

Brennbares Grob-Sperrgut
Mittwoch, 19. Oktober 2016

Metall-Abfuhr
voraussichtlich April 2017 (genaues Datum steht noch nicht fest). Altmetallabgabe beim Werkhof nach telefonischer Vereinbarung unter 079 241 90 64 möglich.

Feuerwehr (Auszug aus dem Jahresprogramm 2016)

Mittwoch, 17. August
18–22.15 Uhr Mannschaftsübung/
Blutspenden

Mittwoch, 24. August
19.30–22 Uhr Leitungsausschuss
Feuerwehr

Samstag, 27. August
12–18 Uhr Mannschaftsübung/
Tagespikett Extern

Mittwoch, 7. September
19.30–22 Uhr Fahrübung alle Fahrer
inkl. Kdo

Bürgergemeinde



Voranzeige

An die Bürgerinnen und Bürger von Ettingen

Einladung zu einer ausserordentlichen Bürgergemeindeversammlung am **Montag, 22. August 2016, um 19.30 Uhr**, im Pfarreiheim Ettingen.

Die Geschäftsstelle

Vereine

Männerchor Ettingen Sommer-nachtsfest

Am **Samstag, 23. Juli**, wird wieder einmal mehr unser bereits zur Tradition gewordenen Sommernachtsfest stattfinden. Wir laden alle daheim gebliebenen Ettingerinnen und Ettinger ein, bei Gesang, Musik und Tanz mit uns einen gemütlichen Abend zu verbringen. Das Fest ist auch bei schlechtem Wetter ein Erlebnis für Jung und Alt.

Ab **17 Uhr** servieren wir auf dem **Festplatz der Zimmerei Stöcklin AG** (Richenmattweg) Getränke, Grilladen und die begehrte Paella von Tom. Wie in den Jahren zuvor, wird der Männerchor aus diesem Jahr mit vielen Unterhaltungslie-dern für eine gemütliche Stimmung sorgen. Bis in die frühen Morgenstunden könnt ihr bei uns verweilen. Die jüngeren Festbesucherinnen und -besucher finden in einer gemütlich eingerichteten Bar ihre Lieblingsgetränke. Für Neuzuzüger ist es die Gelegenheit, der Dorfbevölkerung näherzukommen und mit dem Männerchor Bekanntschaft zu machen. Vielleicht ergibt sich daraus sogar eine Schnupperprobe nach den Sommerferien.

Wir freuen uns schon jetzt auf Ihren Besuch!

Männerchor Ettingen

1. August 2016
➔ **Vorgezogene Abschlusszeiten**

Redaktionsschluss für die Ausgabe des BiBo vom Donnerstag, 4. August, ist bereits am **Freitag, 29. Juli, 17 Uhr**.

Inseratenschluss ist am **Dienstag, 2. August, 12 Uhr**.

Grösstes Fachgeschäft in der Region

Die mit
de roote
Auto!

- Ausstellfläche über 1000m²
- **Sensationelle Preise** auf Haushaltapparate der Marken MIELE, V-ZUG, Electrolux, Bosch, Gaggenau, Bauknecht
- MIELE Competence Center
- Reparaturen aller Fabrikate
- Lieferung, Montage, und Garantien
- **Eigener Kundenservice**



Mit Ihnen im Team planen wir Ihre Wunschküche:

- Dies zu sensationellen Preisen
- **Wir passen uns ihrem Budget an**
- Planung, Demontage, Lieferung und Montage mit eigenen Mitarbeitern
- Lassen Sie sich überraschen
- Wussten Sie schon, dass wir über 40 Vereine in der Region unterstützen?

Ihre moderne Küche

finden Sie für jedes Budget und auf 500m², ausgestellt auf zwei Etagen, im neuen Gebäude.



V-Zug
Waschautomaten
Adora SL/SLQ

SONDERAKTION!
50%
Rabatt

V-Zug
Wäschetrockner
Adora TSWP/TLWP

Veranstaltungen

EUROBUS + SANER
www.rustexpress.ch

Täglich ab Basel Badischer Bahnhof. Sie können direkt online buchen!

GRUPPENREISEN VOM SPEZIALISTEN

- ***Plausch**; eine Mischung aus Geselligkeit, Spass und Freude
- ***Aktiv & Team Spirit**; für aktive Menschen, die im Team etwas Besonderes erleben möchten
- ***Genuss & Gemütlichkeit**; Einmal zurücklehnen und geniessen
- ***Kultur & Wissen**; Gemeinsam Neues aufspüren oder zusammen auf Entdeckungstour gehen

Gerne senden wir Ihnen unseren 84-seitigen Katalog «**Gruppenreisen vom Spezialisten**» mit 80 Vorschlägen.

061 765 85 00
www.eurobus.ch

HARDEGGER

Sonntag, 24. Juli
11.00 Kandersteg inkl. ME Fr.69.-

Dienstag, 26. Juli
08.00 Dampfbahn Furka-Bergstrecke inkl. ME/Grimalp und Bahnfahrt Oberwald - Furka - Realp Fr.120.-

Mittwoch, 27. Juli
13.00 Schwarzwald-Sennhütte Fr. 32.-

Sonntag, 31. Juli
11.00 Stöckalp inkl. ME Fr. 64.-

Montag, 1. August
09.30 Romanshorn inkl. ME/D Fr. 81.-
13.00 Aeschi mit Unterhaltung
Abendessen/Dessert Fr. 80.-

Mauterdorf 27.08. - 02.09. ab Fr. 725.-
Apulien 02. - 09.10. ab Fr. 1345.-

Ferienwochen
Seefeld/Pertisau 25.09. - 02.10. ab Fr. 795.-

Verlangen Sie unser Reise- und Monatsprogramm

061 317 90 30
www.hardeggerag.ch

Es lese Basel!

Bücher | Musik | Tickets
Aeschenvorstadt 2 | CH-4010 Basel
www.biderundtanner.ch

Bider&Tanner
Ihr Kulturhaus in Basel

Inserieren bringt Erfolg!

AZ Anzeiger AG
Tel. 061 706 20 20
bibo@wochenblatt.ch

29. | 30. JULI 2016

OPEN AIR KINO
BERNHARDSBERG OBERWIL

Freitag 29. Juli
INVICTUS USA 2008
Regie: Clint Eastwood

Samstag 30. Juli
LES CHORISTES F/CH 2004
Produktion: Arthur Cohn

Der Eintritt ist frei - Kollekte
Ab 20.00 Uhr kulinarischer Markt mit Barbecue-, Salat-, Kuchen- und Softisständen.
Filmstart um 21.45 Uhr

Wohn- und Arbeitszentrum
Bernhardsberg
Bernhardsberg 15, 4104 Oberwil

www.bernhardsberg.ch
Bei unsicherer Witterung
Telefon 061 402 12 60

Offene Stellen

CH-Frau mit guten Referenzen sucht
Stelle als Haushalthilfe, Fensterreinigung oder sonstiges

Telefon 078 633 03 87

Kinderbetreuung
Hinteres Leimental

Die Kinderbetreuung Hinteres Leimental ist eine Non-Profit-Organisation, die sich für Kinderbetreuung in Tagesfamilien und der KiTa Vogelnest in Bättwil, Stationsgebäude Bahnhof, als Trägerschaft engagiert. Wir sind den Verbänden Tagesfamilien Nordwestschweiz und Kibesuisse (Kinderbetreuung Schweiz) angeschlossen.

KiTa Vogelnest sucht zur Ablösung/Erweiterung/Ergänzung des Betreuungsteams

Fachfrau/-mann Kinderbetreuung / Kleinkinderzieherin / Sozialpädagogin / Praktikantin

Offene Stellen: Gruppenleitung, Berufsbildner/Ausbildner, KiTa-Leitung und/oder Stv. Miterzieherin, Springerin, Praktikantin per sofort, per September 2016 oder nach Vereinbarung
Fachkraft-Pensen mindestens 60% (ausbaufähig), 80-100%

Sie haben: Ausbildung mit EFZ/Zertifikaten in entsprechender Aufgabe oder gleichwertige Freude, Interesse und Motivation an den vielfältigen Aufgaben, die an einem abwechslungsreichen KiTa-Alltag kreativ zu bewältigen sind
Sie wissen die umliegende Natur im KiTa-Alltag spannend zu integrieren
Interesse an modularen Weiterbildungsmöglichkeiten
Erfahrung und Freude, im Team zu arbeiten, oder interessiert, es zu erfahren

Wir bieten: eine anspruchsvolle Tätigkeit, familiäre Atmosphäre, grosse Selbstständigkeit, verbandsempfohlene Anstellungsbedingungen

Zahlreiche Kinder hat diese Einrichtung auf ihrem Weg hin zum Schuleintritt und darüber hinaus begleitet. Zum momentanen Angebot gehören nicht nur die Betreuung bis zum Eintrittsalter, sondern auch der Mittagstisch für Schulkinder und die Begleitung zum Kindergarten und zurück. Wir arbeiten im dualen Bildungskonzept Elmar und Emmi Pikler. Unser Motto: Hilf mir, es selbst zu tun.

Spricht Sie eine der offenen Stellen an, dann richten Sie Ihre Bewerbung rasch an:
Kinderbetreuung Hinteres Leimental / KiTa Vogelnest
Hauptstrasse 90, 4112 Bättwil, Telefon 061 721 60 88 (bitte TB nutzen!)
E-Mail: kontakt@tagesfamilienhl.ch

SBB CFF FFS

Laufental
Strecke ab Bahnhof Aesch bis Bahnhof Laufen

Für die Sicherheit unserer Reisenden führt die SBB laufend Unterhaltsarbeiten am Schienennetz durch. Die Bauarbeiten verursachen unvernünftigen Lärm. Wir bemühen uns, diesen auf ein Minimum zu beschränken.

Vorgesehene Nachtarbeiten:
24.07.2016 bis 29.07.2016
Jeweils ab 21:00 bis 06:00 Uhr
weiter Informationen auf
www.sbb.ch/laufental

Wir danken für Ihr Verständnis.

Kontakt:
Schweizerische Bundesbahnen SBB
Infrastruktur
Instandhaltung Region Mitte
Tannwaldstrasse 2
4600 Olten
instandhaltung.mitte@sbb.ch

Wir bauen für Ihre Sicherheit.

Aktuelle Bücher aus dem
reinhardtverlag
www.reinhardt.ch

Privathaushalt (2 Pers.) in Oberwil (Bruderholzseite) sucht per sofort oder n.V. eine vertrauenswürdige
Haushalthilfe

1x/W rund 2h für Wohnungsreinigung und bügeln. Gute DE-Kenntnisse erforderlich. Anstellung mit Vertrag und Sozialversicherung. Entschädigung auf Stundenlohnbasis (mtl. Abrechnung).

Kurzbewerbung bitte mit Lebenslauf an:
Chiffre 4616, AZ Anzeiger AG,
Postfach 843, 4144 Arlesheim

Metobal GmbH
seit 1998
Ankauf von Altgold
Schmuck/ Zahngold/Silber/ Besteck/Uhren/ Münzen

in jeder Form und Menge, Zustand unwichtig.

Laden geöffnet:
Mo-Fr, 15.30-18.30 h
Sa 9.00-12.00 h

Ausweis mitnehmen!
Tel. 061 463 18 60
Metobal GmbH
Prattelerstr. 25,
4132 Muttenz

Gasthaus zur Sonne

Sommerhits im Sunnegärtli

- Rindstatar und -carpaccio
- Cordon bleu "Fitness"
- gluschtige "Salatschüsseln"
- diverse herrliche Sommerdesserts

Div. **Mittagsmenüs** immer mit **grossem Salatbuffet**

Betriebsferien vom 31. Juli bis 7. August
Juni - August **Restaurant So geschlossen**

Wir freuen uns auf Ihren Besuch
Fam. Achermann + Team

Untere Kirchgasse 1, 4147 Aesch
061 751 17 72 www.sonneaesch.ch

50 Jahre **Fust** **Und es funktioniert.** **Rundum-Vollservice mit Zufriedenheitsgarantie**

5-Tage-Tiefpreisgarantie	Schneller Reparaturservice
30-Tage-Umtauschrecht	Testen vor dem Kauf
Schneller Liefer- und Installationservice	Haben wir nicht, gibts nicht
Garantieerweiterungen	Kompetente Bedarfsanalyse und Top-Beratung
Mieten statt kaufen	Alle Geräte im direkten Vergleich

Infos und Adressen: 0848 559 111 oder www.fust.ch

Fust PRIMOTECQ

Kleinkühlschrank KS 062.1-IB • 44 Liter Nutzinhalt, davon 4 Liter Gefrierfach* Art. Nr. 107557	Gefrierschrank TF 080.4-IB • 65 Liter Nutzinhalt Art. Nr. 107541	Gefrierschrank TF 165.1-IB • 147 Liter Nutzinhalt Art. Nr. 107361
--	--	---

H/B/T: 51 x 44 x 47 cm (A++)
H/B/T: 84 x 49 x 49 cm (A++)
H/B/T: 143 x 55 x 58 cm (A++)

LAMPENSCHIRM-ATELIER

- Neuanfertigungen jeglicher Art
- alte Schirme neu überziehen
- Reparaturen, Hausberatungen

Öffnungszeiten:
Dienstag bis Freitag 10.00-13.00 Uhr
restliche Zeit nach tel. Vereinbarung

D. und H. Stähli, Hauptstrasse 103
4102 Binningen, Telefon 061 421 37 18

stamm

Wir sind in der Region Basel das führende Unternehmen für alle Neu- und Umbauten, Renovations- und Kundenarbeiten und suchen für die **Schreiner** unseres Kompetenzbereiches Holz per sofort oder nach Vereinbarung einen

Schreiner (m/w) als Projektleiter / Arbeitsvorbereiter 100%

Ihre Aufgaben

- Sicherstellen der Auftragsabwicklung ab Auftragsöffnung bis zur Schlussrechnung
- Einhalten von Qualität und Termin
- Ausarbeiten der fabrikations- und montagetechnisch einwandfreien Kundenlösung
- Ausführungs- und Kapazitätsplanung für Technik, Fertigung und Montage
- Kundenkommunikation innerhalb des Projektes

Ihr Profil

- Abgeschlossene Schreinerlehre
- AVOR- oder gleichwertige Weiterbildung
- Einige Jahre Praxiserfahrung in der Projektleitung im Bereich Bau und Innenausbau
- Sehr gute Anwenderkenntnisse in MS Office und CAD, idealerweise auch SAP
- Aufgeschlossene Persönlichkeit mit einer hohen Dienstleistungsbereitschaft und guten organisatorischen Fähigkeiten
- Initiatives, zuverlässiges und selbstständiges Arbeiten

Unser Angebot

- Abwechslungsreiche und interessante Aufgaben
- Moderne Infrastruktur
- Attraktive Anstellungsbedingungen

Fühlen Sie sich angesprochen? Dann freuen wir uns auf Ihre vollständige und aussagekräftige Bewerbung.

Stamm Bau AG
J. A. Tanner
Aliothstrasse 63
4144 Arlesheim
www.stamm-bau.ch